



4-IN-1 TRI-SCOOTER 4-IN-1 SCOOTER TROTINETTE 4 EN 1

(DE) (AT) (CH)

4-IN-1 TRI-SCOOTER

Kurzanleitung

(FR) (BE)

TROTINETTE 4 EN 1

Guide de démarrage

(PL)

HULAJNOGA TRÓJKOŁOWA 4 W 1

Skrócona instrukcja

(SK)

KOLOBEŽKA 4 V 1

Krátky návod

(DK)

LØBEHJUL 4I1

Kort vejledning

(GB) (IE)

4-IN-1 SCOOTER

Quick guide

(NL) (BE)

4-IN-1 TRI-SCOOTER

Korte handleiding

(CZ)

KOLOBEŽKA 4 V 1

Stručný návod

(ES)

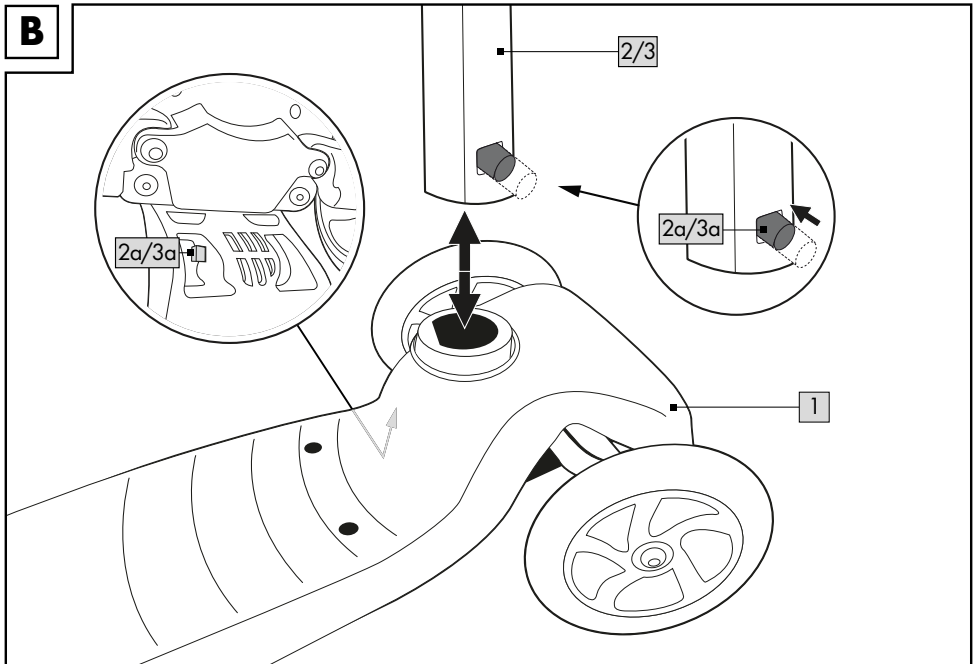
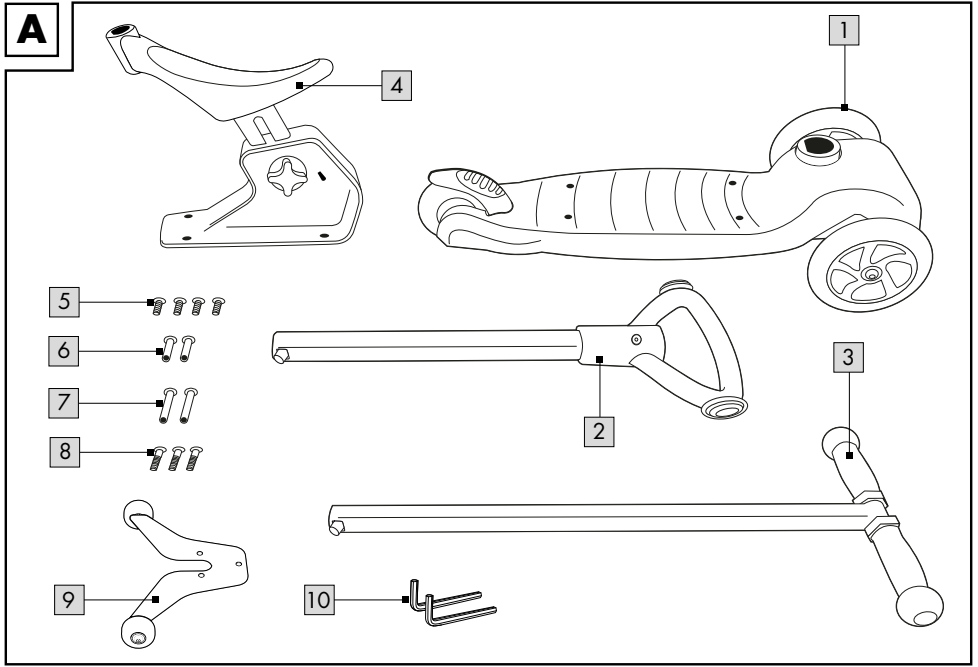
PATINETE DE TRES RUEDAS 4 EN 1

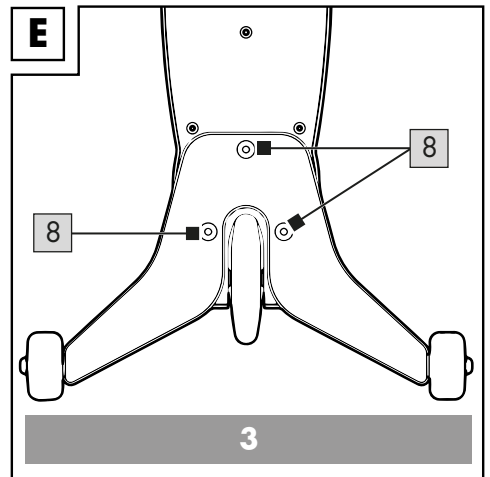
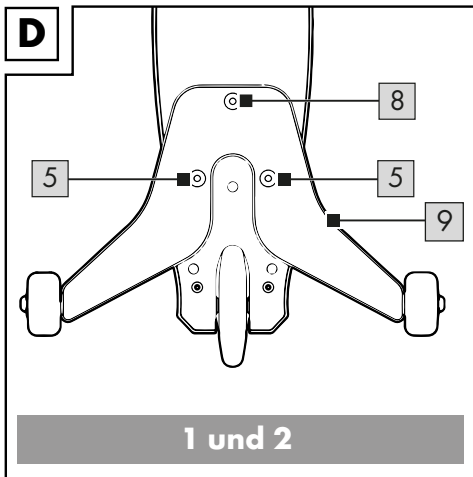
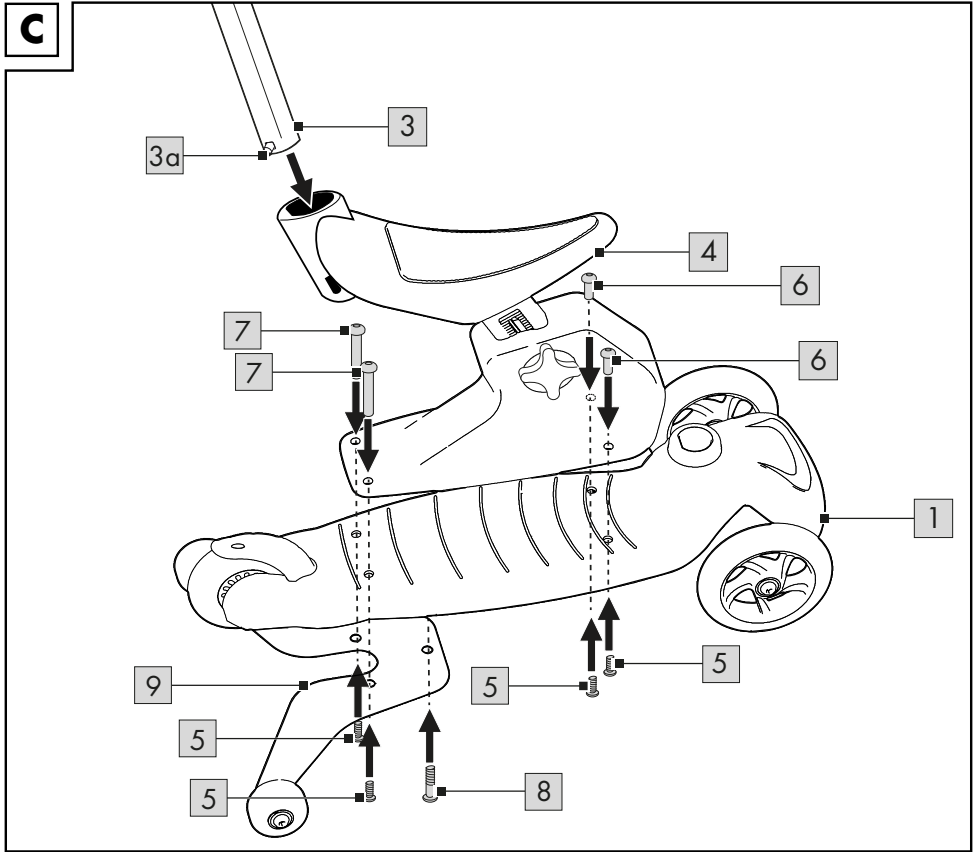
Guía rápida

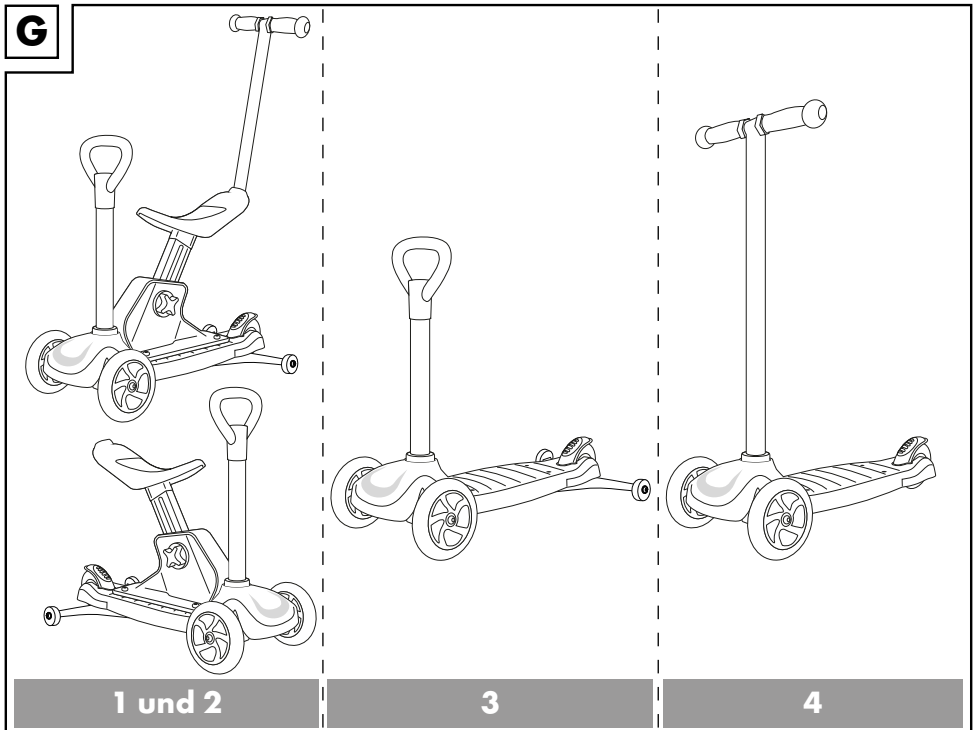
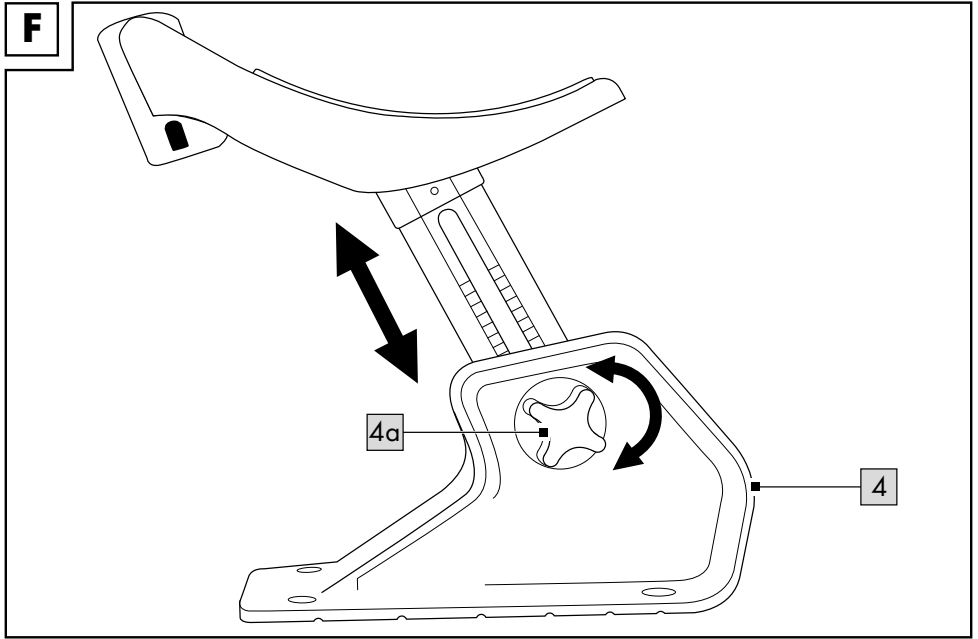


IAN 373388_2104

(DE) (AT) (CH) (GB) (IE) (FR) (BE)
(NL) (PL) (CZ) (SK) (ES) (DK)







DE AT CH

Teilebezeichnung/Lieferumfang	8
Technische Daten	8
Bestimmungsgemäße Verwendung	8
Sicherheitshinweise	9
Montage	9 - 10
Demontage	10
Verwendung	10
Wartung	10 - 11
Lagerung, Reinigung	11

FR BE

Désignation des pièces/ Étendue de la livraison	15
Caractéristiques techniques	15
Utilisation conforme à sa destination	15
Consignes de sécurité	16
Montage	16 - 17
Démontage	17
Utilisation	17
Entretien	17
Stockage, nettoyage	17

GB IE

Parts list/Package contents	12
Technical data	12
Intended use	12
Safety information	13
Assembly	13 - 14
Disassembly	14
Use	14
Maintenance	14
Storage, cleaning	14

NL BE

Beschrijving van de onderdelen/ Leveringsomvang	18
Technische gegevens	18
Beoogd gebruik	18
Veiligheidstips	19
Montage	19 - 20
Demontage	20
Gebruik	20
Onderhoud	20
Opslag, reiniging	20

PL

Oznaczenie części / zakres dostawy	21
Dane techniczne	21
Użytkowanie zgodne z przeznaczeniem	21
Wskazówki bezpieczeństwa	22
Montaż	22 - 23
Demontaż	23
Użytkowanie	23
Konserwacja	23
Przechowywanie, czyszczenie	24

SK

Popis dielov/rozsah dodávky	28
Technické údaje	28
Určené použitie	28
Bezpečnostné pokyny	29
Montáž	29 - 30
Demontáž	30
Použitie	30
Údržba	30
Skladovanie, čistenie	30

CZ

Seznam dílů/obsah balení	25
Technické údaje	25
Použití dle určení	25
Bezpečnostní pokyny	26
Montáž	26 - 27
Demontáž	27
Použití	27
Údržba	27
Uskladnění, čištění	27

ES

Denominación de partes/ Alcance de suministro	31
Datos técnicos	31
Uso previsto	31
Indicaciones de seguridad	32
Montaje	32 - 33
Desmontaje	33
Utilización	33
Mantenimiento	33
Almacenamiento, limpieza	34

DK

Komponentbetegnelse/leveringsomfang	35
Tekniske data	35
Bestemmelsesmæssig brug	35
Sikkerhedsanvisninger	35 - 36
Montering	36
Afmontering	37
Brug	37
Vedligeholdelse	37
Opbevaring, rengøring	37

Bei diesem Dokument handelt es sich um eine verkürzte Druckausgabe der vollständigen Gebrauchsanweisung. Durch das Scannen des QR-Code gelangen Sie direkt auf die Lidl-Service-Seite (www.lidl-service.com) und können durch der Eingabe der Artikelnummer (IAN) 373388_2104 die vollständige Gebrauchsanweisung einsehen und herunterladen.

WARNUNG! Beachten Sie die vollständige Gebrauchsanweisung und die Sicherheitshinweise, um Personen- und Sachschäden zu vermeiden. Die Kurzanleitung ist Bestandteil dieses Artikels. Machen Sie sich vor der Benutzung des Artikels mit allen Gebrauchs- und Sicherheitshinweisen vertraut. Bewahren Sie die Kurzanleitung gut auf und händigen Sie alle Unterlagen bei Weitergabe des Artikels an Dritte mit aus.

Teilebezeichnung/ Lieferumfang (Abb. A)

- 1 x Unterteil mit Deck und Rollen (1)
- 1 x Lenkerstange mit Rundlenker (2)
- 1 x Lenkerstange mit T-Griff (3)
- 1 x Sitz (4)
- 4 x Schraube M6 x 12 mm (5)
- 2 x Gewindehülse M6 x 32 mm (6)
- 2 x Gewindehülse M6 x 39 mm (7)
- 3 x Schraube M8 x 24 mm (8)
- 1 x Stützradplatte (9)
- 2 x Innensechskantschlüssel (10)
- 1 x Kurzanleitung

Technische Daten

Aufbauvarianten (Abb. G)

Aufbauvariante 1:

mit Sitz, Stützrädern, Rundlenker und T-Lenker als Schubstange

Aufbauvariante 2:

mit Sitz, Stützrädern, Rundlenker

Aufbauvariante 3:

ohne Sitz, mit Stützrädern und Rundlenker

Aufbauvariante 4:

ohne Stützräder, mit T-Lenker



Maximales Benutzergewicht
Aufbauvariante 1, 2 und 3:
20 kg



Maximales Benutzergewicht
Aufbauvariante 4: 50 kg

Rollen vorne: \varnothing je 120 mm

Rolle hinten: \varnothing 100 mm



Herstellungsdatum (Monat/Jahr):
11/2021



Hiermit erklärt Delta-Sport Handelskontor GmbH, dass dieses Produkt mit den folgenden grundlegenden

Anforderungen und den übrigen einschlägigen Bestimmungen übereinstimmt:

2009/48/EU - Spielzeug Richtlinie

Bestimmungsgemäße Verwendung

Dieser Artikel ist ein Spielzeug für Kinder für den privaten Gebrauch, der je nach Aufbauvariante für verschiedene Altersstufen und Benutzergewichte geeignet ist.

Aufbauvariante 1 und 2:

- Für Kinder von 1 ½ - 3 Jahren.
- Achtung. Nicht von Kindern über 36 Monaten zu benutzen aufgrund der Bauart.
- Achtung. Mit Schutzausrüstung zu benutzen. Nicht im Straßenverkehr zu verwenden. 20 kg max.

Hinweis: Die Lenkstange mit T-Griff darf nur als Schubstange zum Schieben verwendet werden! Sie ist danach zu entfernen.

Aufbauvariante 3:

- Für Kinder von 2 - 3 Jahren.
- Achtung. Mit Schutzausrüstung zu benutzen. Nicht im Straßenverkehr zu verwenden. 20 kg max.

Aufbauvariante 4:

- Für Kinder ab 3 Jahren.
- Achtung. Mit Schutzausrüstung zu benutzen. Nicht im Straßenverkehr zu verwenden. 50 kg max.



Sicherheitshinweise

Aufbauvariante 1 und 2:

- Achtung. Mit Schutzausrüstung zu benutzen. Nicht im Straßenverkehr zu verwenden. 20 kg max.
- Achtung. Nicht von Kindern über 36 Monaten zu benutzen aufgrund der Bauart.

Hinweis: Die Lenkstange mit T-Griff darf nur als Schubstange zum Schieben verwendet werden! Sie ist danach zu entfernen.

Aufbauvariante 3:

- Achtung. Mit Schutzausrüstung zu benutzen. Nicht im Straßenverkehr zu verwenden. 20 kg max.

Aufbauvariante 4:

- Achtung. Mit Schutzausrüstung zu benutzen. Nicht im Straßenverkehr zu verwenden. 50 kg max.

Aufbauvariante 1, 2, 3 und 4 ACHTUNG!

- **Alle Verpackungs- und Befestigungsmaterialien sind nicht Bestandteil des Spielzeugs und müssen aus Sicherheitsgründen entfernt werden, bevor der Artikel Kindern zum Spielen übergeben wird.**
- **Kinder dürfen nur unter Aufsicht mit dem Artikel spielen.**

Verletzungsfahr!

- Der Aufbau des Artikels sollte aufgrund vorhandener Kleinteile stets durch Erwachsene erfolgen!
- Der Artikel darf nur von einer Person zur gleichen Zeit verwendet werden.
- Prüfen Sie den Artikel vor jedem Gebrauch auf Beschädigungen oder Abnutzungen. Kontrollieren Sie stets den festen Sitz aller Verbindungselemente. Der Artikel darf nur in einwandfreiem Zustand verwendet werden!
- Vergewissern Sie sich, dass Schrauben und Gewindehülsen ihre Selbstsperreigenschaft bewahren.

- Ändern Sie den Artikel nicht so ab, dass Sie unter Umständen Ihre Sicherheit gefährden.
- Tragen Sie stets geeignete Schutzvorrichtungen (Helm, Hand-, Handgelenk-, Ellbogen- und Knieschützer) sowie Schuhe!
- Nehmen Sie immer Rücksicht auf andere Personen!
- Verwenden Sie den Artikel nur auf geeigneten Oberflächen, die glatt, sauber und trocken sind. Fahren Sie möglichst abseits von anderen Verkehrsteilnehmern. Meiden Sie abschüssiges Gelände, Treppen und offene Gewässer.
- Fahren Sie nie bei Dunkelheit oder schlechten Sichtverhältnissen.
- Lassen Sie Ihr Kind den Artikel nicht unbeaufsichtigt benutzen, da Kinder die potentiellen Gefahren nicht einschätzen können.
- Bei der Verwendung des Artikels ist Geschicklichkeit erforderlich, um Stürze oder Zusammenstöße zu vermeiden, die zur Verletzung des Fahrers oder weiterer Personen führen könnten.

Vermeidung von Sachschäden!

- Meiden Sie Wasser, Öl, Schlaglöcher und sehr raue Oberflächen.

Montage

Montage der Lenkerstange (Abb. B)

Sie benötigen das Unterteil (1) und für die Aufbauvariante 1, 2 und 3 die Lenkerstange mit Rundlenker (2) und für die Aufbauvariante 4 die Lenkerstange mit T-Griff (3).

Drücken Sie den Stift (2a, 3a) und stecken Sie die Lenkerstange in das Unterteil.

Wichtig: Achten Sie darauf, dass die Lenkerstange im Unterteil einrastet.

Montage Aufbauvariante 1 und 2 (Abb. C)

Legen Sie den Sitz (4) auf das Unterteil (1).

Achten Sie darauf, dass die Bohrungen von Sitz und Unterteil übereinander liegen.

Stecken Sie die kurzen Hülsen (6) von oben durch die beiden vorderen Bohrungen und fixieren Sie diese von unten mit zwei Schrauben (5).

Stecken Sie die langen Hülsen (7) von oben durch die beiden hinteren Bohrungen des Sitzes und die hinteren Bohrungen der Stützradplatte (9). Fixieren Sie diese von unten mit zwei Schrauben (5). Schrauben Sie in das vordere Bohrloch der Stützradplatte eine Schraube (8) und ziehen Sie diese fest (Abb. D). Benutzen Sie für die Montage die mitgelieferten Innensechskantschlüssel (10) und kontern Sie alle Schrauben und Hülsen.

Hinweis: Die Lenkerstange mit T-Griff kann bei der Aufbauvariante 1 als Schubstange verwendet werden.

Drücken Sie den Stift (3a) der Lenkerstange mit T-Griff (3) nach innen und stecken Sie die Lenkerstange mit T-Griff (3) in die Öffnung am Sitz (4). Der Stift (3a) muss hörbar einrasten.

Montage Aufbauvariante 3 (Abb. E)

Befestigen Sie die Stützradplatte (9) in den hinteren drei Bohrlochern mit den Schrauben (8) und ziehen Sie die Schrauben mit einem der mitgelieferten Innensechskantschlüssel (10) fest.

Höhenverstellung des Sitzes (Abb. F)

Der Sitz kann in verschiedenen Höhen von ca. 26 - 32 cm eingestellt werden. Lösen Sie hierzu die Feststellschraube (4a) und stellen Sie die gewünschte Höhe ein. Ziehen Sie die Feststellschraube wieder fest.

Demontage

Demontage der Lenkerstangen

Drücken Sie auf der Rückseite des Unterteils den Stift (2a, 3a) und ziehen Sie die Lenkerstange heraus (Abb. B).

Um die Lenkerstange vom Sitz zu entfernen, drücken Sie den Stift (3a) und ziehen Sie die Lenkerstange heraus.

Demontage des Sitzes (Abb. C)

Lösen Sie die Schrauben und ziehen Sie die Gewindehülsen ab. Nehmen Sie den Sitz ab.

Verwendung

Fahren

Je nach Aufbauvariante auf den Sitz setzen und mit beiden Beinen durch regelmäßiges Abstoßen Schwung geben oder bei der Verwendung ohne Sitz mit einem Bein auf das Deck stellen und mit dem anderen Bein durch regelmäßiges Abstoßen Schwung geben. Der Artikel wird über Gewichtsverlagerung gesteuert.

Bremsen

Bei der Aufbauvariante mit Sitz wird durch das Absetzen beider Füße auf den Boden gebremst. Bei der Verwendung ohne Sitz wird zum Bremsen mit einem Fuß auf die Hinterrad-Reibungsbremse getreten.

Wartung

Austausch der vorderen Rollen

Die vorderen Rollen können Sie austauschen.

Wichtig!

Beachten Sie die technischen Daten. Rollen, die einen anderen Durchmesser haben, können die Fahreigenschaften verändern und unter Umständen zu einer Gefährdung des Nutzers führen. Verwenden Sie keine Rollen, die sich nicht einwandfrei einbauen lassen. Bauen Sie niemals größere Rollen ein als die ursprünglichen Rollen des Artikels.

Rollen nutzen sich ab. Diese Abnutzung ist von vielen Faktoren, wie zum Beispiel vom Boden, von Größe und Gewicht des Benutzers, den Wetterbedingungen, dem Material der Rollen und von deren Härte abhängig. Daher ist es notwendig, sie hin und wieder auszutauschen.

1. Lösen Sie mit einem passenden Innensechskantschlüssel die Schrauben der beiden vorderen Rollen und nehmen Sie diese heraus.
2. Bauen Sie die neuen Rollen wieder ein und befestigen Sie die neuen Rollen mit den Schrauben.

**Nach dem Austausch:
Vergewissern Sie sich, dass die Schrauben nach den ersten Fahrminuten noch fest sind und sich nichts gelöst oder gelockert hat.
Spannen Sie die Rolle noch einmal, um sicherzustellen, dass sie ruhig läuft.**

Lagerung, Reinigung

Nach Gebrauch des Artikels empfehlen wir gründliches Reinigen und Trocknen. Entfernen Sie kleine Steinchen oder andere Gegenstände, die unter Umständen an Ihren Rollen hängen geblieben sind. Bewahren Sie den Artikel stets an einem trockenen Ort auf.

This document is an abridged print version of the full instructions for use. By scanning the QR code you gain direct access to the Lidl service website (www.lidl-service.com), and by entering the product number (IAN) 373388_2104 you can look at the full instructions for use and download them.

WARNING! Adhere to the full instructions for use and the safety information in order to avoid personal injuries and damage to property. The quick guide is an inherent part of this product. Before using the product familiarise yourself with all usage and safety information. Keep the quick guide handy and pass it on along with all documents when handing over the product to third parties.

Parts list/Package contents (Fig. A)

- 1 x base with deck and wheels (1)
- 1 x handlebar with round handle (2)
- 1 x T-handlebar (3)
- 1 x seat (4)
- 4 x screw M6 x 12mm (5)
- 2 x threaded sleeves M6 x 32mm (6)
- 2 x threaded sleeves M6 x 39mm (7)
- 3 x screw M8 x 24mm (8)
- 1 x stabiliser (9)
- 2 x allen key (10)
- 1 x quick guide

Technical data

Assembly variations (Fig. G)

Assembly variation 1:

with seat, stabilisers, round handlebar and T-handlebar as a push-along handle

Assembly variation 2:

with seat, stabilisers, round handlebar

Assembly variation 3:

no seat, with stabilisers and round handlebar

Assembly variation 4:

no stabilisers, with T-handlebar



Maximum user weight for assembly variations 1, 2 and 3: 20kg



Maximum user weight for assembly variation 4: 50kg

Front wheels: Ø 120mm each

Rear wheel: Ø 100mm



Date of manufacture (month/year):
11/2021



Delta-Sport Handelskontor GmbH hereby declares that this product meets the following basic requirements, as well as other important regulations:

2009/48/EC - Toy Safety Directive



UK Conformity Assessed

Intended use

This product is a toy for children for private use and is suitable for different age levels and user weights depending on the assembly variation.

Assembly variations 1 and 2:

- For children from 1 ½-3 years.
- Warning. Not to be used by children over 36 months due to the design.
- Warning. Protective equipment should be worn. Not to be used in traffic. 20kg max.

Note: The T-handlebar may only be used as a push-along handle, to push the product! Afterwards, please remove it.

Assembly variation 3:

- For children from 2-3 years.
- Warning. Protective equipment should be worn. Not to be used in traffic. 20kg max.

Assembly variation 4:

- For children from 3 years.
- Warning. Protective equipment should be worn. Not to be used in traffic. 50kg max.

Safety information

Assembly variations 1 and 2:

- Warning. Protective equipment should be worn. Not to be used in traffic. 20kg max.
- Warning. Not to be used by children over 36 months due to the design.

Note: The T-handlebar may only be used as a push-along handle, to push the product! Afterwards, please remove it.

Assembly variation 3:

- Warning. Protective equipment should be worn. Not to be used in traffic. 20kg max.

Assembly variation 4:

- Warning. Protective equipment should be worn. Not to be used in traffic. 50kg max.

Assembly variations 1, 2, 3 and 4:

WARNING!

- **None of the packaging materials and fittings are part of the toy itself, and must be removed for safety reasons before giving the product to children to play with.**
- **Children may only play with the product under supervision.**

Risk of injury!

- Adult assembly only due to small parts!
- The product may only be used by one person at a time.
- Check the product for damage or wear before each use. Always check that all fasteners are tight. The product should only be used if it is in perfect condition!
- Make sure that the screws and threaded screws retain their self-locking properties.
- Do not modify the product in a way that might endanger your safety.
- Always wear suitable protection (helmet, hand protectors, elbow pads, knee pads and wrist guards) and shoes!
- Always show consideration for other people!
- Use the product only on suitable surfaces that are smooth, clean and dry. Keep away from other traffic users, if possible. Avoid sloping terrain, stairs and open water.
- Never ride in the dark or when visibility is poor.

- Do not let your child use the product unsupervised, as children cannot assess potential dangers.
- Using the product requires skill to prevent falls or collisions, which could result in injury to the user or others.

Preventing damage to the product!

- Avoid water, oil, potholes and very rough surfaces.

Assembly

Assembling the handlebar (Fig. B)

You will need the base (1) and, for the assembly variations 1, 2 and 3, the round handlebar (2) and the T-handlebar (3) for assembly variation 4. Press the pin (2a, 3a) and insert the handlebar into the base.

Important: Make sure that the handlebar locks into place in the base.

Assembly variations 1 and 2 (Fig. C)

Place the seat (4) on the base (1). Make sure that the holes on the seat and the base are lying on top of each other.

Insert the short sleeves (6) from above through the two front holes and secure them from below with two screws (5).

Insert the long sleeves (7) from above through the two rear holes on the seat and the rear holes on the stabiliser (9).

Secure them from below with two screws (5). Put a screw (8) into the front hole of the stabiliser and tighten it (Fig. D).

Use the Allen key (10) provided for the assembly and lock all screws and threads.

Note: The T-handlebar can be used as a push-along handle for assembly variation 1.

Press the pin (3a) on the T-handlebar (3) inwards and insert the T-handlebar (3) into the opening on the seat (4). The pin (3a) must audibly click into place.

Assembly variation 3 (Fig. E)

Secure the stabilisers (9) in the rear three holes with the screws (8) and tighten the screws with one of the Allen keys (10) provided.

Adjusting the height of the seat (Fig. F)

The seat can be adjusted to various heights from approx. 26–32cm.

To do this, loosen the locking screw (4a) and adjust the seat to the desired height.

Tighten the locking screw again.

Disassembly

Disassembling the handlebars

Press the pin (2a, 3a) on the back of the base and pull out the handlebar (Fig. B).

To remove the handlebar from the seat, press the pin (3a) and pull the handlebar out.

Disassembling the seat (Fig. C)

Loosen the screws and remove the threaded sleeves. Take off the seat.

Use

Riding

Depending on the assembly variation, either sit on the seat and give momentum by regularly pushing off with both legs, or, if using without the seat, put one leg on the deck and give momentum by regularly pushing off with the other leg. The product is steered by shifting your weight.

Braking

For the assembly variation with a seat, apply the brakes by setting both feet on the ground. When using without the seat, you can brake by pressing one foot on the rear wheel friction brake.

Maintenance

Replacing the front wheels

You can replace the front wheels.

Important!

Pay attention to the technical specifications. Wheels with a different diameter, may alter the riding properties and possibly endanger the user.

Do not use wheels that cannot be installed properly.

Never use wheels that are larger than the original wheels on the product.

Wheels wear out. This wear depends on many factors, such as, for example, the terrain, the size and weight of the user, the weather conditions, the material of the wheels and their hardness, etc. Therefore, it is necessary to replace them now and then.

1. Using a suitable Allen key, loosen the screws of the two front wheels and remove them.
2. Install the new wheels and secure them with the screws.

After replacing the wheels:

After the first few minutes of riding, make sure that the screws are still tight and that nothing has detached or become loose.

Tension the wheel once more to make sure that it is running quietly.

Storage, cleaning

We recommend that you clean and dry the product thoroughly after use.

Remove small stones or other objects that may have got caught on the wheels. Always store the product in a dry place.

Ce document est une version imprimée abrégée de la notice d'utilisation complète. En scannant le code QR, vous serez directement redirigé(e) vers la page des services de Lidl (www.lidl-service.com) et vous pourrez consulter et télécharger la notice d'utilisation complète en saisissant le numéro d'article (IAN) 373388_2104.

ATTENTION ! Respectez bien toutes les indications de la notice d'utilisation et les consignes de sécurité afin d'éviter tout dommage corporel et matériel. Le guide de démarrage fait partie intégrante de cet article. Familiarisez-vous avec la notice d'utilisation et les consignes de sécurité avant d'utiliser l'article. Conservez bien ce guide de démarrage et si vous cédez l'article à un tiers, remettez-lui l'ensemble de la documentation.

Désignation des pièces/ Étendue de la livraison (fig. A)

- 1 partie inférieure avec plateforme d'appui et roues (1)
- 1 barre de guidon avec poignée ronde (2)
- 1 barre de guidon avec poignée en T (3)
- 1 siège (4)
- 4 vis M6 x 12 mm (5)
- 2 douilles filetées M6 x 32 mm (6)
- 2 douilles filetées M6 x 39 mm (7)
- 3 vis M8 x 24 mm (8)
- 1 plaque de roue de support (9)
- 2 clé allen (10)
- 1 guide de démarrage

Caractéristiques techniques

Variante de montage (fig. G)

Variante de montage 1 :

avec siège, roue de support, guidon rond et guidon en T comme tige de poussée

Variante de montage 2 :

avec siège, roues de support, guidon rond

Variante de montage 3 :

sans siège, avec roues de support et poignée ronde

Variante de montage 4 :

sans roues de support, avec guidon en T



Poids maximal de l'utilisateur variante de montage 1, 2 et 3 : 20 kg



Poids maximal de l'utilisateur variante de montage 4 : 50 kg



Roues avant : Ø 120 mm chacune

Roue arrière : Ø 100 mm



Date de fabrication (mois/année) :
11/2021



Delta-Sport Handelskontor GmbH déclare par la présente que cet article répond aux exigences essentielles et aux autres dispositions en vigueur suivantes :
2009/48/CE – Directive relative à la sécurité des jouets

Utilisation conforme à sa destination

Cet article est un jouet pour enfants à usage privé, qui convient à différents groupes d'âge et poids d'utilisateur, selon la variante de montage.

Variante de montage 1 et 2 :

- Pour les enfants de 1 ½ - 3 ans.
- Attention. Ne pas utiliser chez les enfants de plus de 36 mois en raison de sa conception.
- Attention. À utiliser avec équipement de protection. Ne pas utiliser sur la voie publique. 20 kg max.

Remarque : la barre de guidon avec poignée en T doit être utilisé comme tige de poussée pour pousser uniquement ! Elle doit être enlevée aussitôt après.

Variante de montage 3 :

- Pour les enfants de 2 à 3 ans.
- Attention. À utiliser avec équipement de protection. Ne pas utiliser sur la voie publique. 20 kg max.

Variante de montage 4 :

- Pour les enfants de 3 ans.
- Attention. À utiliser avec équipement de protection. Ne pas utiliser sur la voie publique. 50 kg max.

Consignes de sécurité

Variantes de montage 1 et 2 :

- Attention. À utiliser avec équipement de protection. Ne pas utiliser sur la voie publique. 20 kg max.
- Attention. Ne pas utiliser chez les enfants de plus de 36 mois en raison de sa conception.

Remarque : la barre de guidon avec poignée en T doit être utilisé comme tige de poussée pour pousser uniquement ! Elle doit être enlevée aussitôt après.

Variante de montage 3 :

- Attention. À utiliser avec équipement de protection. Ne pas utiliser sur la voie publique. 20 kg max.

Variante de montage 4 :

- Attention. À utiliser avec équipement de protection. Ne pas utiliser sur la voie publique. 50 kg max.

Variantes de montage 1, 2, 3 et 4 : ATTENTION !

- **Tous les matériaux d'emballage et de fixation ne font pas partie du jouet et doivent être retirés pour des raisons de sécurité avant que l'article ne soit donné aux enfants pour jouer.**
- **Les enfants ne doivent jouer avec l'article que lorsqu'ils sont sous surveillance.**

Risque de blessure !

- Le montage de l'article doit toujours être effectué par un adulte à cause des petites pièces !
- L'article ne doit être utilisé que par une seule personne à la fois.
- Avant chaque utilisation, vérifiez que l'article n'est pas endommagé ou usé. Vérifiez toujours que tous les éléments de fixation sont bien en place. L'article ne doit être utilisé qu'en parfait état !
- Assurez-vous que les vis et les douilles filetées conservent leurs propriétés autobloquantes.
- Ne transformez pas l'article d'une manière qui compromettrait votre sécurité.
- Portez toujours des dispositifs de protection adaptés (casque, protecteurs de mains, de poignets, de coudes et de genoux) ainsi que des chaussures !

- Faites toujours attention aux autres personnes !
- N'utilisez l'article que sur des surfaces lisses, propres et sèches. Si possible, utilisez l'article à l'écart des autres usagers de la route. Évitez les terrains en pente, escaliers et eau libre.
- Ne conduisez jamais dans l'obscurité ou en cas de mauvaise visibilité.
- Ne laissez pas votre enfant utiliser l'article sans surveillance. Les enfants ne sont en effet pas capables d'évaluer les dangers potentiels.
- Une certaine habileté est nécessaire lors de l'utilisation de l'article afin d'éviter les chutes et collisions qui pourraient blesser le conducteur ou autrui.

Éviter les dommages matériels !

- Évitez l'eau, l'huile, les nids de poules et les surfaces très rugueuses.

Montage

Montage de la barre de guidon (fig. B)

Vous avez besoin de la partie inférieure (1) et pour les variantes de montage 1, 2 et 3 le guidon avec poignée ronde (2) et pour la variante de montage 4 la barre de guidon avec poignée en T (3).

Enfoncez la goupille (2a, 3a) et insérez la barre de guidon dans la partie inférieure.

Important : veillez à ce que la barre de guidon s'enclenche dans la partie inférieure.

Variante de montage 1 et 2 (fig. C)

Placez le siège (4) sur la partie inférieure (1). Veillez à ce que les trous du siège et de la partie inférieure soient alignés.

Introduisez les douilles courtes (6) par le haut à travers les deux trous avant et fixez-les par le bas à l'aide de deux vis (5).

Introduisez les douilles longues (7) par le haut à travers les deux trous arrière du siège et les trous arrière de la plaque de roue de support (9).

Fixez-les par le bas à l'aide de deux vis (5). Vissez une vis (8) dans le trou avant de la plaque de roue de support et serrez-la (fig. D).

Utilisez les clés Allen (10) fournies pour le montage et le verrouillage de toutes les vis et douilles.

Remarque : la barre de guidon avec poignée en T peut être utilisée comme tige de poussée pour la variante de montage 1.

Poussez la goupille (3a) de la barre de guidon avec la poignée en T (3) vers l'intérieur et insérez la barre de guidon avec la poignée en T (3) dans l'ouverture sur le siège (4). Le siège (3a) doit s'enclencher de manière audible.

Variante de montage 3 (fig. E)

Fixez la plaque de roue de support (9) dans les trois trous arrière avec les vis (8) et serrez les vis avec l'une des clés Allen fournies (10).

Réglage de la hauteur du siège (fig. F)

Le siège peut être réglé à différentes hauteurs d'environ 26 à 32 cm.

Desserrez la vis de verrouillage (4a) et réglez la hauteur souhaitée.

Resserrez la vis de verrouillage.

Démontage

Démontage de la barre de guidon

Appuyez sur l'axe (2a, 3a) à l'arrière de la partie inférieure et retirez la barre de guidon (fig. B).

Pour retirer la barre de guidon du siège, appuyez sur la goupille (3a) et retirez-la.

Démontage du siège (fig. C)

Desserrez les vis et retirez les douilles filetées.

Retirez votre siège.

Utilisation

Conduite

Selon la variante de montage, asseyez-vous sur le siège et donnez une balançoire aux deux jambes en les poussant régulièrement ou, lorsque vous l'utilisez sans siège, placez une jambe sur le pont et donnez une balançoire à l'autre jambe en les poussant régulièrement. L'article est contrôlé par le déplacement de poids.

Freinage

Dans la variante de montage avec siège, le freinage est obtenu en plaçant les deux pieds au sol. Lorsqu'il est utilisé sans siège, le frein à friction des roues arrière est serré avec un pied pour freiner.

Entretien

Remplacement des roues avant

Les roues avant peuvent être remplacées.

Important !

Respectez les données techniques. Des roues d'un diamètre différent peuvent modifier les caractéristiques de conduite et pourraient mettre l'utilisateur en danger.

N'utilisez pas de roues qui ne peuvent pas être installées correctement.

Ne jamais installer de plus grandes roues que les roues d'origine de l'article.

Les roues s'usent. Cette usure dépend d'un grand nombre de facteurs, comme par exemple le sol, la taille et le poids de l'utilisateur, les conditions météorologiques, le matériau des roues et leur dureté. Il est de ce fait nécessaire de les remplacer de temps en temps.

1. Desserrez les vis des deux roues avant à l'aide d'une clé Allen appropriée et retirez-les.
2. Remontez les nouvelles roues et fixez-les avec les vis.

Après le remplacement :

Assurez-vous que les vis sont toujours serrées dès les premières minutes de conduite et que rien ne s'est desserré ou détaché.

Resserrez la roue pour assurer son bon fonctionnement.

Stockage, nettoyage

Nous conseillons un nettoyage et un séchage minutieux après utilisation de l'article.

Enlevez les petits cailloux ou les autres objets qui ont pu éventuellement coller à vos roues.

Conservez toujours l'article dans un endroit sec.

Bij dit document gaat het om een verkorte gedrukte editie van de volledige gebruiksaanwijzing. Door de QR-code te scannen, geraakt u direct op de Lidl servicepagina (www.lidl-service.com) en kunt u door het artikelnummer (IAN) 373388_2104 in te voeren de volledige gebruiksaanwijzing inkijken en downloaden.

WAARSCHUWING! Neem de volledige gebruiksaanwijzing en de veiligheidstips in acht om letsel- en materiële schade te vermijden. De korte handleiding vormt een vast bestanddeel van dit artikel. Maak u vóór het gebruik van het artikels vertrouwd met alle gebruiks- en veiligheidstips. Bewaar de korte handleiding goed en overhandig alle documenten mee aan derden als het artikel doorgegeven wordt.

Beschrijving van de onderdelen/Leveringsomvang (afb. A)

- 1 x onderste deel met platform en wielen (1)
- 1 x stuurstang met ronde handgreep (2)
- 1 x stuurstang met T-greep (3)
- 1 x zitje (4)
- 4 x schroef M6 x 12 mm (5)
- 2 x draadbus M6 x 32 mm (6)
- 2 x draadbus M6 x 39 mm (7)
- 3 x schroef M8 x 24 mm (8)
- 1 x steunwielenplaat (9)
- 2 x inbussleutel (10)
- 1 x korte handleiding

Technische gegevens

Opbouwvarianten (afb. G)

Opbouwvariant 1:

met zitje, steunwielen, ronde handgreep en T-stuur als duwstang

Opbouwvariant 2:

met zitje, steunwielen, ronde handgreep

Opbouwvariant 3:

zonder zitje, met steunwielen en ronde handgreep

Opbouwvariant 4:

zonder steunwielen, met T-stuur



Maximum gebruikersgewicht voor opbouwvariant 1, 2 en 3: 20 kg



Maximum gebruikersgewicht voor opbouwvariant 4: 50 kg

Voorste wielen: Ø elk 120 mm

Achterste wielen: Ø 100 mm



Productiedatum (maand/jaar):
11/2021



Hierbij verklaart Delta-Sport Handelskontor GmbH dat dit artikel voldoet aan de volgende basiseisen en de overige ter zake doende bepalingen: 2009/48/EG - Speelgoedrichtlijn

Beoogd gebruik

Dit artikel is een speeltuig voor kinderen voor eigen gebruik. Het is geschikt voor verschillende leeftijdsgroepen en gebruikersgewichten, afhankelijk van de opbouwvarianten.

Opbouwvarianten 1 en 2:

- Voor kinderen van 1 ½ - 3 jaar.
- Waarschuwing. Niet voor kinderen vanaf 36 maanden aanwenden wegens de constructie.
- Waarschuwing. Beschermingsmiddelen dragen. Niet gebruiken in het verkeer. 20 kg max.

Aanwijzing: de stuurstang met T-greep mag alleen als duwstang worden gebruikt om te duwen! Deze dient daarna te worden verwijderd.

Opbouwvariant 3:

- Voor kinderen van 2 - 3 jaar.
- Waarschuwing. Beschermingsmiddelen dragen. Niet gebruiken in het verkeer. 20 kg max.

Opbouwvariant 4:

- Voor kinderen vanaf 3 jaar.
- Waarschuwing. Beschermingsmiddelen dragen. Niet gebruiken in het verkeer. 50 kg max.

Veiligheidstips

Opbouwvarianten 1 en 2:

- Waarschuwing. Beschermingsmiddelen dragen. Niet gebruiken in het verkeer. 20 kg max.
- Waarschuwing. Niet voor kinderen vanaf 36 maanden aanwenden wegens de constructie.

Aanwijzing: de stuurstang met T-greep mag alleen als duwstang worden gebruikt om te duwen! Deze dient daarna te worden verwijderd.

Opbouwvariant 3:

- Waarschuwing. Beschermingsmiddelen dragen. Niet gebruiken in het verkeer. 20 kg max.

Opbouwvariant 4:

- Waarschuwing. Beschermingsmiddelen dragen. Niet gebruiken in het verkeer. 50 kg max.

Opbouwvarianten 1, 2, 3 en 4 WAARSCHUWING!

- **De verpakings- en bevestigingsmaterialen maken geen onderdeel uit van het speelgoed en moeten worden verwijderd voordat kinderen met het artikel gaan spelen.**
- **Kinderen mogen alleen onder toezicht van volwassenen met het artikel spelen.**

Kans op lichamelijk letsel!

- De opbouw van het artikel moet altijd door volwassenen worden uitgevoerd wegens de kleine onderdelen!
- Het artikel mag door slechts één persoon tegelijk worden gebruikt.
- Controleer het artikel vóór elk gebruik op beschadigingen of slijtage. Controleer regelmatig dat alle schroeven goed vastzitten. Het artikel mag alleen in onberispelijke staat worden gebruikt!
- Verzeker u ervan dat de schroeven en draadbussen hun zelfborgende functie behouden.
- Breng geen veranderingen aan het product aan waardoor uw veiligheid in gevaar kan komen.

- Draag steeds geschikt beschermingsmateriaal (helm, hand-, pols-, elleboog- en kniebeschermers) en schoenen!
- Houd altijd rekening met andere personen!
- Gebruik het artikel alleen op een geschikte ondergrond die vlak, schoon en droog is. Blijf indien mogelijk uit de buurt van andere verkeersgebruikers. Vermijd hellende terreinen, trappen en open water.
- Niet gebruiken in het donker of bij slechte zichtbaarheid.
- Laat uw kind het artikel niet zonder toezicht gebruiken; kinderen kunnen de mogelijke gevaren niet inschatten.
- Behendigheid is vereist om vallen of botsingen te voorkomen die kunnen leiden tot verwondingen bij de gebruiker of andere personen.

Voorkomen van materiële schade!

- Voorkom contact met water, olie, gaten in het grondoppervlak en zeer ruwe oppervlakken.

Montage

Montage van de stuurstang (afb. B)

U heeft het onderste deel (1) nodig en voor de opbouwvarianten 1, 2 en 3 de stuurstang met ronde handgreep (2) en voor de opbouwvariant 4 de stuurstang met T-greep (3). Druk de pen (2a, 3a) en steek de stuurstang in het onderdeel.

Belangrijk: let erop dat de stuurstang in het onderdeel vastklikt.

Montage opbouwvariant 1 en 2 (afb. C)

Leg het zitje (4) op het onderdeel (1). Let er hierbij op dat de gaten van het zitje en het onderdeel op elkaar liggen. Steek de korte draadbussen (6) bovenlangs door beide voorste gaten en bevestig deze onderaan met twee schroeven (5). Steek de lange draadbussen (7) bovenlangs door beide achterste gaten van het zitje en de achterste gaten van de steunwielenplaat (9).

Bevestig deze onderaan met twee schroeven (5). Schroef in het voorste boorgat van de steunwielenplaat een schroef (8) en draai deze vast (afb. D).

Gebruik voor de montage de meegeleverde inbussleutel (10) en tel alle schroeven en draadbussen.

Aanwijzing: de stuurstang met T-greep kan bij de opbouwvariant 1 als duwstang gebruikt worden.

Druk de pen (3a) van de stuurstang met T-greep (3) naar binnen en steek de stuurstang met T-greep (3) in de opening aan het zijte (4). De pen (3a) moet hierbij hoorbaar vastklikken.

Montage opbouwvariant 3 (afb. E)

Bevestig de steunwielenplaat (9) met de schroeven (8) in de achterste drie boorgaten en zet de schroeven vast met de meegeleverde inbussleutel (10).

Hoogteverstelling van het zijte (afb. F)

Het zijte kan in verschillende hoogten tussen ca. 26 - 32 cm worden ingesteld.

Maak hiervoor de borgschroef (4a) los en stel die op de gewenste hoogte in.

Zet de borgschroef opnieuw vast.

Demontage

Demontage van de stuurstang

Druk de pen (2a, 3a) op de achterkant van het onderdeel en trek er de stuurstang uit (afb. B).

Om de stuurstang van het zijte te verwijderen, druk de pen (3a) en trek de stuurstang eruit.

Demontage van het zijte (afb. C)

Maak de schroeven los en neem de draadbus-weg. Neem het zijte weg.

Gebruik

Rijden

Afhankelijk van de opbouwvariant op het zijte plaatsnemen en met beide benen regelmatig afstoten om kracht te geven of bij gebruik zonder zijte met één been op het platform staan en met het andere been kracht geven door regelmatig af te stoten. Het artikel wordt gestuurd door gewichtsverplaatsing.

Remmen

Bij de opbouwvariant met zijte wordt geremd door beide voeten op de grond af te zetten. Bij gebruik zonder zijte wordt met één voet op de wrijfrem van het achterwiel geduwd.

Onderhoud

Verwisselen van de voorste wielen

De voorste wielen kunnen verwisseld worden.

Belangrijk!

Let op de technische gegevens. Als de wielen een andere diameter hebben, kunnen de rijeigenschappen veranderen met gevolg dat dit in bepaalde omstandigheden gevaarlijk kan zijn voor de gebruiker.

Gebruik geen wielen die niet perfect passen.

Bouw nooit grotere wielen in dan de oorspronkelijke wielen van het artikel.

De wielen zijn aan slijtage onderhevig. Deze slijtage is afhankelijk van vele factoren, zoals de ondergrond, de lengte en het gewicht van de gebruiker, de weersomstandigheden, het materiaal en de hardheid van de wielen. Daarom dienen de wielen af en toe te worden vervangen.

1. Draai met een passende inbussleutel de schroeven van beide voorste wielen los en neem deze eruit.
2. Monteer de nieuwe wielen en zet deze vast met de schroeven.

Na het verwisselen:

Verzekert er u van dat de schroeven nog steeds vastzitten en dat er niks losgeraakt of versoepeld is na de eerste minuten rijden.

Draai de wielen nog een keer aan om ervan verzekerd te zijn dat ze goed zitten.

Opslag, reiniging

Het wordt aanbevolen het artikel na gebruik grondig te reinigen en te laten drogen. Verwijder kleine steentjes of andere voorwerpen die bij omstandigheden aan de wielen zijn blijven hangen. Berg het artikel altijd op een droge plaats op.

Niniejszy dokument jest skróconą wersją drukowaną pełnej instrukcji użytkownika. Po zeskanowaniu kodu QR trafią Państwo bezpośrednio na stronę obsługi klienta Lidl (www.lidl-service.com) i po wpisaniu numeru artykułu (IAN) 373388_2104 mogą Państwo przejrzeć i pobrać pełną instrukcję użytkownika.

OSTRZEŻENIE! Aby uniknąć szkód osobowych i rzeczowych należy przestrzegać pełnej instrukcji użytkownika i wskazówek dotyczących bezpieczeństwa. Skrócona instrukcja jest częścią artykułu. Przed użyciem artykułu należy zapoznać się ze wszystkimi wskazówkami dotyczącymi użytkownika i bezpieczeństwa. Skróconą instrukcję należy przechowywać w bezpiecznym miejscu a w przypadku przekazania artykułu osobom trzecim należy dołączyć wszystkie dokumenty.

Oznaczenie części / zakres dostawy (rys. A)

- 1 x podstawa z podwoziem i kółkami (1)
- 1 x kierownica z okrągłym uchwytem (2)
- 1 x kierownica z uchwytem typu T (3)
- 1 x siedzisko (4)
- 4 x śruba M6 x 12 mm (5)
- 2 x tuleja gwintowana M6 x 32 mm (6)
- 2 x tuleja gwintowana M6 x 39 mm (7)
- 3 x śruba M8 x 24 mm (8)
- 1 x płyta kółka podporowego (9)
- 2 x klucz imbusowy (10)
- 1 x skrócona instrukcja

Dane techniczne

Warianty montażu (rys. G)

Wariant montażu 1:

z siedziskiem, kółkami podporowymi, okrągłą kierownicą i kierownicą typu T jako popychaczem

Wariant montażu 2:

z siedziskiem, kółkami podporowymi, okrągłą kierownicą

Wariant montażu 3:

bez siedziska, z kółkami podporowymi i okrągłym uchwytem

Wariant montażu 4:

bez kółek podporowych, z kierownicą typu T



Maksymalna waga użytkownika dla wariantów montażu 1, 2 i 3: 20 kg



Maksymalna waga użytkownika dla wariantu montażu 4: 50 kg

Kółka z przodu: każde o średnicy 120 mm

Kółka z tyłu: każde o średnicy 100 mm



Data produkcji (miesiąc/rok):
11/2021



Firma Delta-Sport Handelskontor GmbH oświadcza, że niniejszy produkt spełnia najważniejsze wymagania

oraz jest zgodny z podanymi poniżej wytycznymi: 2009/48/WE – dyrektywa w sprawie bezpieczeństwa zabawek

Użytkowanie zgodne z przeznaczeniem

Ten produkt jest zabawką dla dzieci przeznaczoną do użytku prywatnego i w zależności od wariantu montażu jest odpowiedni dla różnych grup wiekowych i wagi użytkowników.

Warianty montażu 1 i 2:

- Dla dzieci od 18 miesięcy do 3. roku życia.
- Ostrzeżenie. Produkt nie jest przeznaczony dla dzieci powyżej 36 miesięcy ze względu na rodzaj konstrukcji.
- Ostrzeżenie. Do użytku z wyposażeniem ochronnym. Nie używać w ruchu drogowym. maks. 20 kg

Wskazówka: kierownica z uchwytem typu T może być używana tylko jako popychacz do popychania! Po czym należy ją zdjąć.

Wariant montażu 3:

- Dla dzieci od 2. do 3. roku życia.
- Ostrzeżenie. Konieczność stosowania środków ochronnych. Nie używać w ruchu ulicznym. Maksymalnie 20 kg.

Wariant montażu 4:

- Dla dzieci od 3. roku życia.
- Ostrzeżenie. Konieczność stosowania środków ochronnych. Nie używać w ruchu ulicznym. Maksymalnie 50 kg.



Wskazówki bezpieczeństwa

Warianty montażu 1 i 2:

- Ostrzeżenie. Konieczność stosowania środków ochronnych. Nie używać w ruchu ulicznym. Maksymalnie 20 kg.
- Ostrzeżenie. Produkt nie jest przeznaczony dla dzieci powyżej 36 miesięcy ze względu na rodzaj konstrukcji.

Wskazówka: kierownica z uchwytem typu T może być używana tylko jako popychacz do popychania! Po czym należy ją zdjąć.

Wariant montażu 3:

- Ostrzeżenie. Konieczność stosowania środków ochronnych. Nie używać w ruchu ulicznym. Maksymalnie 20 kg.

Wariant montażu 4:

- Ostrzeżenie. Konieczność stosowania środków ochronnych. Nie używać w ruchu ulicznym. Maksymalnie 50 kg.

Warianty montażu 1, 2, 3 i 4:

OSTRZEŻENIE!

- **Wszystkie materiały służące do opakowania lub mocowania nie stanowią części produktu i przed przekazaniem produktu dzieciom do zabawy należy je usunąć ze względów bezpieczeństwa.**
- **Dzieci mogą bawić się tym artykułem tylko pod nadzorem.**

Niebezpieczeństwo odniesienia obrażeń!

- Montaż produktu powinien zawsze być wykonywany przez dorosłych ze względu na istniejące małe części!
- Produkt jest przeznaczony do użytku przez jedną osobę na raz.
- Przed każdym użyciem należy sprawdzić produkt pod kątem uszkodzeń lub zużycia. Należy regularnie sprawdzać, czy elementy łączące dobrze się trzymają. Produkt może być używany wyłącznie w idealnym stanie!

- Upewnić się, że śruby i gwintowane tuleje wykazują właściwości samoczynnego blokowania.
- Nie modyfikować produktu, aby nie wystąpiło zagrożenie dla bezpieczeństwa użytkownika.
- Zawsze nosić odpowiedni sprzęt ochronny (kask, ochraniacze dłoni, nadgarstków, łokci i kolan) oraz obuwie!
- Należy zawsze mieć na względzie innych ludzi!
- Używać produktu wyłącznie na odpowiednich, gładkich, czystych i suchych powierzchniach. Jeśli to możliwe, korzystać z produktu jak najdalej od innych uczestników ruchu drogowego.
Unikać nachylonych terenów, schodów i otwartych zbiorników wody.
- Nie korzystać z produktu po zmroku lub przy złej widoczności.
- Nie pozwalać dziecku korzystać z produktu bez nadzoru, ponieważ dzieci nie mogą ocenić potencjalnych zagrożeń.
- Podczas używania tego produktu wymagana jest zręczność, aby zapobiec upadkom lub kolizjom, które mogą spowodować obrażenia użytkownika lub innych osób.

Zapobieganie szkodom materialnym!

- Unikać wody, oleju, wybojów i bardzo nierównych powierzchni.

Montaż

Montaż kierownicy (rys. B)

Potrzebna jest podstawa (1), a dla wariantów montażu 1, 2 i 3 – kierownica z okrągłym uchwytem (2), a dla wariantu montażu 4 – kierownica z uchwytem typu T (3).

Nacisnąć sworzeń (2a, 3a) i włożyć kierownicę do podstawy.

Ważne: należy upewnić się, że kierownica została zatrzaśnięta w podstawie.

Montaż wariantów 1 i 2 (rys. C)

Umieścić siedzisko (4) na podstawie (1). Upewnić się, że otwory w siedzisku i podstawie są wyrównane.

Włożyć krótkie tuleje (6) od góry przez dwa przednie otwory i przymocować je od dołu za pomocą dwóch śrub (5).

Włożyć długie tuleje (7) od góry przez dwa tylne otwory w siedzisku i tylne otwory płyty koła podporowego (9).

Przymocować je od dołu za pomocą dwóch śrub (5). Wkręcić śrubę (8) w przedni otwór płyty koła podporowego i mocno dokręcić (rys. D). Do montażu używać dołączonego klucza imbusowego (10) i wykontrować wszystkie śruby i tuleje.

Wskazówka: kierownica z uchwytem typu T może być używana jako popychacz w wariacie montażu 1.

Wcisnąć sworzeń (3a) kierownicy z uchwytem typu T (3) do wewnątrz i włożyć kierownicę z uchwytem typu T (3) w otwór siedziska (4). Sworzeń (3a) musi się zablokować w słyszalny sposób.

Montaż wariantu 3 (rys. E)

Zamocować płytę koła podporowego (9) w tylnych trzech otworach za pomocą śrub (8) i dokręć śruby za pomocą jednego z dostarczonych kluczy imbusowych (10).

Regulacja wysokości siedziska (rys. F)

Siedzisko można regulować w różnych wysokościach ok. 26–32 cm.

W tym celu należy poluzować śrubę ustalającą (4a) i ustawić żądaną wysokość.

Ponownie mocno dokręcić śrubę ustalającą.

Demontaż

Demontaż kierownicy

Nacisnąć sworzeń (2a, 3a) z tyłu podstawy i wyciągnąć kierownicę (rys. B).

Aby zdjąć kierownicę z siedziska, nacisnąć sworzeń (3a) i wyciągnąć kierownicę.

Demontaż siedziska (rys. C)

Poluzować śruby i zdjąć tuleje gwintowane. Zdjąć siedzisko.

Użytkowanie

Jazda

W zależności od wariantu montażu należy usiąść na siedzisku i równomiernie odpychać się obydwoma nogami lub, w wariacie bez siedziska, położyć jedną nogę na podstawie i równomiernie odpychać się drugą nogą. Produkt sterowany jest za pomocą przenoszenia ciężaru ciała.

Hamowanie

W przypadku wariantu montażu z siedziskiem hamowanie polega na opieraniu się obiema stopami o podłoże. W przypadku użycia bez siedziska należy hamować jedną stopą na hamulcu ciernym tylnego kółka.

Konserwacja

Wymiana przednich kółek

Można wymieniać przednie kółka.

Ważne!

Należy przestrzegać danych technicznych. Kółka o innej średnicy mogą zmienić właściwości jezdne i mogą stanowić zagrożenie dla użytkownika.

Nie należy używać kółek, które nie mogą być prawidłowo zamontowane. Nigdy nie montować większych kółek niż oryginalne kółka produktu.

Kółka ulegają zużyciu. Zużycie jest zależne od wielu czynników, np. podłoża, wzrostu i wagi użytkownika, warunków atmosferycznych, materiału kółek i ich twardości. W związku z tym konieczna jest ich regularna wymiana.

1. Odkręcić śruby dwóch przednich kółek za pomocą odpowiedniego klucza imbusowego i zdjąć je.
2. Zamontować nowe kółka i zabezpieczyć je śrubami.

Po wymianie:

Po pierwszych kilku minutach jazdy upewnić się, że śruby są nadal dokręcone oraz że żaden element się nie poluzował ani nie odkręcił. Ponownie dokręcić kółko, aby zapewnić jego płynną pracę.

Przechowywanie, czyszczenie

Po każdym użyciu zalecamy dokładne oczyszczenie i osuszenie produktu.

Należy usunąć małe kamienie lub inne przedmioty, które mogły przykleić się do kółek.

Przechowywać produkt w stałe suchym miejscu.

U tohoto dokumentu se jedná o zkrácené tiskové vydání úplného návodu k použití. Naskenováním QR-kódu se dostanete přímo na servisní stránku Lidlu (www.lidl-service.com) a vložením čísla výrobku (IAN) 373388_2104 si můžete prohlédnout a stáhnout úplný návod k použití. **VAROVÁNÍ!** Respektujte úplný návod k použití a bezpečnostní pokyny, abyste vyloučili osobní i věcné škody. Stručný návod je součástí tohoto výrobku. Před použitím výrobku se seznamte se všemi instrukcemi k použití a s bezpečnostními pokyny. Stručný návod dobře uschovejte a při předání výrobku dále třetím osobám s ním předejte i všechny podklady.

Seznam dílů/obsah balení (obr. A)

- 1 x spodní díl s deskou a kolečky (1)
- 1 x říditková tyč s kulatou rukojetí (2)
- 1 x říditková tyč s rukojetí ve tvaru T (3)
- 1 x sedátko (4)
- 4 x šroub M6 x 12 mm (5)
- 2 x závitové pouzdro M6 x 32 mm (6)
- 2 x závitové pouzdro M6 x 39 mm (7)
- 3 x šroub M8 x 24 mm (8)
- 1 x deska s opěrnými kolečky (9)
- 2 x imbusový klíč (10)
- 1 x stručný návod

Technické údaje

Montážní varianty (obr. G)

Montážní varianta 1:

se sedátkem, opěrnými kolečky, kulatými říditkami a říditky ve tvaru T jako vodící tyč

Montážní varianta 2:

se sedátkem, opěrnými kolečky, kulatými říditkami

Montážní varianta 3:

bez sedátka, s opěrnými kolečky a kulatými říditkami

Montážní varianta 4:

bez opěrných koleček, s říditky ve tvaru T



Maximální hmotnost uživatele montážní varianta 1, 2 a 3: 20 kg



Maximální hmotnost uživatele montážní varianta 4: 50 kg

Přední kolečka: Ø 120 mm

Zadní kolečka: Ø 100 mm



Datum výroby (měsíc/rok):
11/2021



Společnost Delta-Sport Handelskontor GmbH tímto prohlašuje, že tento výrobek je v souladu s následujícími základními požadavky a ostatními příslušnými ustanoveními:

2009/48/EU - Směrnice o bezpečnosti hraček

Použití dle určení

Tento výrobek je hračka pro děti určená pro soukromé použití, která je v závislosti na montážní variantě vhodná pro různé věkové kategorie a hmotnosti uživatele.

Montážní varianta 1 a 2:

- Pro děti od 1 ½ - 3 let.
- Upozornění. Kvůli dané konstrukci nevhodné pro děti nad 36 měsíců.
- Upozornění. Je třeba používat ochranné prostředky. Nepoužívat v silničním provozu. Maximální hmotnost 20 kg.

Upozornění: Říditková tyč s rukojetí ve tvaru T se smí používat jen jako vodící tyč! Poté se odstraní.

Montážní varianta 3:

- Pro děti od 2 do 3 let.
- Upozornění. Je třeba používat ochranné prostředky. Nepoužívat v silničním provozu. Maximální hmotnost 20 kg.

Montážní varianta 4:

- Pro děti od 3 let.
- Upozornění. Je třeba používat ochranné prostředky. Nepoužívat v silničním provozu. Maximální hmotnost 50 kg.

Bezpečnostní pokyny

Montážní varianta 1 a 2:

- Upozornění. Je třeba používat ochranné prostředky. Nepoužívat v silničním provozu. Maximální hmotnost 20 kg.
- Upozornění. Kvůli dané konstrukci nevhodné pro děti nad 36 měsíců.

Upozornění: Řídková tyč s rukojetí ve tvaru T se smí používat jen jako vodící tyč! Poté se odstraní.

Montážní varianta 3:

- Upozornění. Je třeba používat ochranné prostředky. Nepoužívat v silničním provozu. Maximální hmotnost 20 kg.

Montážní varianta 4:

- Upozornění. Je třeba používat ochranné prostředky. Nepoužívat v silničním provozu. Maximální hmotnost 50 kg.

Montážní varianta 1, 2, 3 a 4:

UPOZORNĚNÍ!

- **Veškeré obalové a upevňovací materiály nejsou součástí hračky a musí být z bezpečnostních důvodů odstraněny předtím, než si dítě s výrobkem začne hrát.**
- **Děti si mohou hrát s výrobkem pouze pod dohledem.**

Nebezpečí poranění!

- Sestavení výrobku by vzhledem k drobným dílům měla vždy provádět dospělá osoba!
- Výrobek smí současně používat pouze jedna osoba.
- Výrobek před každým použitím zkontrolujte, zda není poškozený nebo opotřebený. Vždy zkontrolujte pevné usazení všech spojovacích prvků. Výrobek je možné používat pouze v bezvadném stavu!
- Ujistěte se, že všechny šrouby a závitová pouzdra stále plní svou samosvornou funkci.
- Neupravujte výrobek takovým způsobem, který by za daných okolností mohl ohrozit Vaši bezpečnost.
- Vždy používejte vhodné ochranné pomůcky (helma, rukavice, chrániče zápěstí, loktů a kolena) a boty!

- Berte vždy ohled na ostatní osoby!
- Používejte tento výrobek pouze na vhodném povrchu, který je hladký, čistý a suchý. Používejte výrobek pokud možno dál od ostatních účastníků silničního provozu. Vyhněte se strmému terénu, schodům a otevřeným vodám.
- Nikdy nejezděte za tmy nebo při špatné viditelnosti.
- Nenechávejte dítě při používání tohoto výrobku bez dozoru, protože děti nejsou schopny odhadnout potenciální nebezpečí.
- Při používání tohoto výrobku je nutná určitá šikvost, aby nedošlo k pádům nebo kolizím, které by mohly vést ke zranění jezdce nebo dalších osob.

Zamezení věcným škodám!

- Při používání výrobku se vyvarujte míst pořísněných vodou či olejem a velmi hrubých povrchů a povrchů s výtluky.

Montáž

Montáž řídkové tyče (obr. B)

Potřebujete spodní díl (1) a pro montážní variantu 1, 2 a 3 řídkovou tyč s kulatou rukojetí (2) a pro montážní variantu 4 řídkovou tyč s rukojetí ve tvaru T (3). Stiskněte kolík (2a, 3a) a zasuňte řídkovou tyč do spodního dílu.

Důležité: Dbejte na to, aby řídková tyč ve spodním dílu zaskočila.

Montáž varianty 1 a 2 (obr. C)

Položte sedátko (4) na spodní díl (1). Dbejte na to, aby otvory sedátka a spodní části ležely nad sebou.

Prostrčte krátká pouzdra (6) shora oběma předními otvory a zafixujte je zesponu pomocí šroubů (5).

Prostrčte dlouhá pouzdra (7) shora oběma zadními otvory sedátka a zadními otvory desky s opěrnými kolečky (9).

Zafixujte je zesponu dvěma šrouby (5). Našroubujte do předního otvoru desky s opěrnými kolečky šroub (8) a utáhněte ho (obr. D).

K montáži použijte dodané imbusové klíče (10) a všechny šrouby a pouzdra zajistěte.

Upozornění: Řídkovou tyč s rukojetí ve tvaru T lze u montážní varianty 1 použít jako vodící tyč.

Zatlačte kolík (3a) řídkové tyče s rukojetí ve tvaru T (3) dovnitř a zasuňte řídkovou tyč s rukojetí ve tvaru T (3) do otvoru v sedátku (4). Kolíček (3a) musí slyšitelně zaskočit.

Montáž varianty 3 (obr. E)

Připevněte desku s opěrnými kolečky (9) ve třech zadních otvorech pomocí šroubů (8) a šrouby utáhněte dodanými imbusovými klíči (10).

Výškové nastavení sedátka (obr. F)

Sedátko lze nastavit v různých výškách od cca 26 do 32 cm.

Za tímto účelem povolte zajišťovací šroub (4a) a nastavte požadovanou výšku. Zajišťovací šroub opět utáhněte.

Demontáž

Demontáž řídkových tyčí

Stiskněte na zadní straně spodního dílu kolík (2a, 3a) a vytáhněte řídkovou tyč (obr. B). Pro odstranění řídkové tyče ze sedátka stiskněte kolík (3a) a vytáhněte řídkovou tyč.

Demontáž sedátka (obr. C)

Povolte šrouby a stáhněte závitová pouzdra. Odejměte sedátko.

Použití

Jízda

V závislosti na montážní variantě se posaďte na sedátko a pravidelným odrážením oběma nohama uveďte výrobek do pohybu, nebo u varianty bez sedátka postavte jednu nohu na desku a druhou nohou se pravidelně odrážejte, abyste se dali do pohybu. Výrobek se ovládá přenášením váhy.

Brzdění

U montážní varianty se sedátkem se brzdí položením obou nohou na zem. Při použití bez sedátka se při brzdění šlápne nohou na třecí brzdu na zadní kolečku.

Údržba

Výměna předních koleček

Přední kolečka můžete vyměnit.

Důležité!

Dbejte na technické údaje. Kolečka, která mají jiný průměr, mohou změnit jízdní vlastnosti a za určitých okolností vést k ohrožení uživatele.

Nepoužívejte kolečka, která nelze bez problémů namontovat.

Nikdy nemontujte větší kolečka, než byla původní kolečka výrobku.

Kolečka se opotřebovávají. Toto opotřebení je závislé na mnoha faktorech, jako je povrch, výška a hmotnost uživatele, povětrnostní podmínky, materiál koleček a jejich tvrdost. Z tohoto důvodu je nutné kolečka občas vyměnit.

1. Vhodným imbusovým klíčem povolte šrouby obou předních koleček a vyjměte je.
2. Opět namontujte nová kolečka a připevněte je šrouby.

Po výměně:

Ujistěte se, že jsou šrouby po prvních minutách jízdy ještě utažené a že se neuvolnily nebo nepovolily.

Kolečko ještě jednou utáhněte, abyste zajistili, že poběží klidně.

Uskladnění, čištění

Po použití doporučujeme výrobek důkladně vyčistit a vysušit.

Odstaňte malé kamínky nebo jiné předměty, které eventuálně uvízly na kolečkách. Výrobek vždy uchovávejte na suchém místě.

Pri tomto dokumente sa jedná o skrátený výtlačok úplného návodu na používanie. Naskenovaním QR kódu sa dostanete priamo na stránku servisu Lidlu (www.lidl-service.com) a zadaním čísla výrobku (IAN) 373388_2104 si môžete pozrieť a stiahnuť úplný návod na používanie. **VÝSTRAHA!** Aby ste zabránili zraneniam osôb a vecným škodám, dbajte na úplný návod na používanie a pokyny pre bezpečnosť. Krátky návod tvorí súčasť tohto výrobku. Pred používaním výrobku sa oboznámte so všetkými pokynmi pre používanie a bezpečnosť. Krátky návod dobre uschovajte a ak odovzdávate výrobok tretím osobám, odovzdajte im aj všetky podklady.

Popis dielov/rozsah dodávky (obr. A)

- 1 x spodný diel s nášľapnou doskou a kolieskami (1)
- 1 x tyč kormidla s kruhovou rukoväťou (2)
- 1 x tyč kormidla s T-rukoväťou (3)
- 1 x sedadlo (4)
- 4 x skrutka M6 x 12 mm (5)
- 2 x závitová dutinka M6 x 32 mm (6)
- 2 x závitová dutinka M6 x 39 mm (7)
- 3 x skrutka M8 x 24 mm (8)
- 1 x oporná doska s kolieskami (9)
- 2 x imbusový kľúč (10)
- 1 x krátky návod

Technické údaje

Vyhotovenia (obr. G)

Vyhotovenie 1:

so sedlom, podpornými kolieskami, kruhovým kormidlom a T-kormidlom ako tlačnou tyčou

Vyhotovenie 2:

so sedlom, podpornými kolieskami, kruhovým kormidlom

Vyhotovenie 3:

so sedlom, podpornými kolieskami, kruhovými rúčkami

Vyhotovenie 4:

bez podporných koliesok, s T-kormidlom



Maximálna hmotnosť používateľa: vyhovovanie 1, 2 a 3: 20 kg



Maximálna hmotnosť používateľa: vyhovovanie 4: 50 kg

Kolieska vpredu: Ø po 120 mm

Koliesko vzadu: Ø 100 mm



Dátum výroby (mesiac/rok): 11/2021



Spoločnosť Delta-Sport Handelskontor GmbH týmto vyhlasuje, že tento výrobok je v súlade s nasledujúcimi

základnými požiadavkami a ostatnými príslušnými ustanoveniami:

2009/48/EÚ - Smernica o bezpečnosti hračiek

Určené použitie

Tento výrobok je hračka pre deti, určená na súkromné použitie, ktorá je podľa vyhovovania vhodná pre rôzne vekové skupiny a hmotnosti užívateľa.

Vyhotovenie 1 a 2:

- Pre deti od 1 ½ - 3 rokov.
- Upozornenie. Nepoužívať deťmi od 36 mesiacov z dôvodu typu konštrukcie.
- Upozornenie. Treba používať ochranné prostriedky. Nepoužívať v dopravnej premávke. Max. 20 kg

Upozornenie: Tyč kormidla s T-rukoväťou smie byť použitá len ako tlačná tyč pre tlačenie! Potom sa odstráni.

Vyhotovenie 3:

- Pre deti od 2 - 3 rokov.
- Upozornenie. Treba používať ochranné prostriedky. Nepoužívať v dopravnej premávke. Max. 20 kg.

Vyhotovenie 4:

- Pre deti od 3 rokov.
- Upozornenie. Treba používať ochranné prostriedky. Nepoužívať v dopravnej premávke. Max. 50 kg.

Bezpečnostné pokyny

Vyhotovenie 1 a 2:

- Upozornenie. Treba používať ochranné prostriedky. Nepoužívať v dopravnej premávke. Max. 20 kg.
- Upozornenie. Nepoužívať deňmi od 36 mesiacov z dôvodu typu konštrukcie.

Upozornenie: Tyč kormidla s T-rukoväťou smie byť použitá len ako tlačná tyč pre tlačenie! Potom sa odstráni.

Vyhotovenie 3:

- Upozornenie. Treba používať ochranné prostriedky. Nepoužívať v dopravnej premávke. Max. 20 kg.

Vyhotovenie 4:

- Upozornenie. Treba používať ochranné prostriedky. Nepoužívať v dopravnej premávke. Max. 50 kg.

Vyhotovenie 1, 2, 3 a 4:

UPOZORNENIE!

- **Všetky obalové a upevňovacie materiály nie sú súčasťou výrobku a musia byť z bezpečnostných dôvodov odstránené skôr, než sa výrobok odovzdá deťom na hranie.**
- **Deti sa s výrobkom smú hrať len pod dohľadom.**

Nebezpečenstvo poranenia!

- Montáž výrobku by sa mala vykonať vždy dospelou osobou kvôli existujúcim malým dielom!
- Výrobok môže naraz používať len jedna osoba.
- Výrobok pred každým použitím skontrolujte, či nie je poškodený alebo opotrebovaný. Vždy kontrolujte pevné dotiahnutie všetkých spokovacích segmentov. Výrobok sa môže používať len v bezchybnom stave!
- Uistite sa, že skrutky a závitové dutinky nestratili svoju samozvernú schopnosť.
- Nerobte také úpravy výrobku, ktoré by mohli za určitých okolností ohroziť vašu bezpečnosť.
- Vždy používajte vhodné ochranné pomôcky (prilba, ochranu na ruky, zápästia, lakťe a kolenná) ako aj topánky!
- Vždy berte ohľad na ostatných ľudí!

- Výrobok používajte iba na vhodných povrchoch, ktoré sú rovné, čisté a suché. Jazdite čo možno najďalej od iných účastníkov premávky. Nepoužívajte šikmý terén, schody a otvorené povodia.
- Nikdy nejazdite v tme alebo v zlých pomeroch viditeľnosti.
- Nenechajte Vaše dieťa používať výrobok bez dozoru, pretože deti nevedia odhadnúť potenciálne riziká.
- Pri používaní výrobku je potrebná zručnosť, aby sa zabránilo pádu alebo zrážkam, ktoré by mohli viesť k zraneniu jazdca alebo ďalších osôb.

Zabránenie vecným škodám!

- Vyhýbajte sa vode, oleju, výtlkom a veľmi drsným povrchom.

Montáž

Montáž tyče kormidla (obr. B)

Potrebuje spodný diel (1) a pre varianty 1, 2 a 3 tyč kormidla s kruhovou rukoväťou (2) a pre variantu 4 tyč kormidla s T-rukoväťou (3). Stlačte kolík (2a, 3a) a vložte tyč kormidla do spodného dielu.

Dôležité: Dbajte na to, aby tyč kormidla zapadla do spodného dielu.

Montáž vyhotovenia 1 a 2 (obr. C)

Vložte sedlo (4) do spodného dielu (1). Dbajte na to, aby otvory v sedadle a spodnom dieli ležali nad sebou.

Vložte krátke dutinky (6) zhora cez oba predné otvory a upevnite ich zospodu dvoma skrutkami (5).

Vložte dlhé dutinky (7) zhora cez oba zadné otvory sedadla a zadné otvory dosky oporného kolesa (9).

Tieto upevnite zospodu dvoma skrutkami (5). Zaskrutkujte skrutku (8) do predného otvoru dosky oporného kolesa a túto pevne utiahnite (obr. D). Na montáž použite dodávaný imbusový kľúč (10) a zakončíte všetky skrutky a pduťinky.

Upozornenie: Tyč kormidla s T-rukoväťou môže byť pri variante 1 použitá ako tlačná tyč.

Zatlačte kolík (3a) tyče kormidla pomocou T-rukaväte (3) smerom dovnútra a vložte tyč kormidla s T-rukaväťou (3) do otvoru na sedadle (4). Kolík (3a) musí počutefne zaklapnúť.

Montáž vyhotovenia 3 (obr. E)

Upevnite dosku oporného kolesa (9) do zadných troch otvorov pomocou skrutiek (8) a skrutky pevne dotiahnite pomocou dodaného autobusového kľúča (10).

Nastavenie výšky sedla (obr. F)

Sedlo sa môže nastaviť do rôznych výšok od cca 26 - 32 cm.

Za týmto účelom uvoľnite zaistovaciu skrutku (4a) a nastavte požadovanú výšku.

Zaistovaciu skrutku opäť pevne utiahnite.

Demontáž

Demontáž tyče kormidla

Stlačte kolík (2a, 3a) na zadnej strane spodného dielu a vytiahnite tyč kormidla von (obr. B). Aby ste odstránili tyč kormidla zo sedla, stlačte kolík (3a) a vytiahnite tyč kormidla von.

Demontáž sedla (obr. C)

Uvoľnite skrutky a vytiahnite závitové dutinky. Zložte sedlo.

Použitie

Jazdenie

V závislosti od variantu, sedieť na sedle a pravidelným odrážaním oboma nohami sa uviesť do pohybu alebo pri používaní bez sedla, položiť jednu nohu na nášľapnú dosku a pravidelným odrážaním sa uviesť do pohybu. Výrobok je ovládaný presúvaním hmotnosti.

Brzdenie

Pri variante so sedlom sa zabrzdí zložením oboch nôh na zem. Pri použití bez sedla sa pri brzdení stúpi jednou nohou na treciu brzdú zadného kolesa.

Údržba

Výmena predných koliesok

Predné kolieska môžete vymeniť vy.

Dôležité!

Dodržiujte technické údaje. Kolieska, ktoré majú iný priemer, môžu zmeniť vlastnosti jazdy a za istých okolností môžu viesť k ohrozeniu užívateľa.

Nepoužívajte kolieska, ktoré nie je možné bezchybne namontovať.

Nikdy neinštalujte väčšie kolieska ako sú pôvodné kolieska výrobu.

Kolieska sa opotrebovávajú. Toto opotrebenie je závislé od mnohých faktorov, ako napríklad od podkladu, veľkosti a hmotnosti používateľa, poveternostných podmienok, materiálu koliesok a ich tvrdosti. Preto je nutné ich z času načas vymeniť.

1. Uvoľnite skrutky oboch predných koliesok vhodným autobusovým kľúčom a tieto vytiahnite von.
2. Naspäť namontujete nové kolieska a zaistíte nové kolieska skrutkami.

Po výmene:

Ubezpečte sa, aby skrutky boli po prvých minútach jazdy stále pevne upevnené a aby sa nič neuvoľnilo alebo povolilo.

Utiahnite koliesko ešte raz, aby ste sa ubezpečili, že beží hladko.

Skladovanie, čistenie

Po použití výrobku odporúčame dôkladné čistenie a sušenie.

Odstraňte malé kamienky alebo iné predmety, ktoré sa za určitých okolnostiach zachytili na kolieskach. Výrobok uschovajte vždy na suchom mieste.

Este documento es una copia impresa abreviada de las instrucciones de uso completas. Escaneando el código QR accederá directamente a la página de servicio de Lidl (www.lidl-service.com) donde podrá consultar y descargar las instrucciones de uso completas indicando el número de artículo (IAN) 373388_2104.

¡AVISO! Tenga en cuenta las instrucciones de uso completas y las indicaciones de seguridad para evitar daños materiales y personales. Esta guía rápida forma parte de este artículo. Familiarícese con todas las indicaciones de seguridad y uso antes de usar el artículo. Guarde bien esta guía rápida y facilite toda la documentación si entrega el artículo a terceros.

Denominación de partes/ Alcance de suministro (Fig. A)

- 1 parte inferior con tabla y ruedas (1)
- 1 barra de manillar con asa redonda (2)
- 1 barra de manillar con asa en T (3)
- 1 asiento (4)
- 4 tornillos M6 x 12 mm (5)
- 2 casquillos roscados M6 x 32 mm (6)
- 2 casquillos roscados M6 x 39 mm (7)
- 3 tornillos M8 x 24 mm (8)
- 1 placa con ruedas de apoyo (9)
- 2 llaves hexagonales (10)
- 1 guía rápida

Datos técnicos

Variantes de montaje (Fig. G)

Variante de montaje 1:

con asiento, ruedas de apoyo, manillar redondo y manillar en T como barra de empuje

Variante de montaje 2:

con asiento, ruedas de apoyo, manillar redondo

Variante de montaje 3:

sin asiento, con ruedas de apoyo y asa redonda

Variante de montaje 4:

sin ruedas de apoyo, con manillar en T



Peso máximo del usuario en las variantes de montaje 1, 2 y 3: 20 kg



Peso máximo del usuario en la variante de montaje 4: 50 kg

Ruedas delanteras: cada una Ø 120 mm
Rueda trasera: Ø 100 mm



Fecha de fabricación (mes/año):
11/2021



Por la presente, Delta-Sport Handelskontor GmbH declara que este artículo cumple con los siguientes requisitos básicos y las disposiciones pertinentes: 2009/48/CE – Directiva sobre la seguridad de los juguetes

Uso previsto

Este artículo es un juguete para niños para el uso privado. En función de la variante de montaje es adecuado para distintos niveles de edad y pesos de usuario.

Variantes de montaje 1 y 2:

- Para niños de 1 ½-3 años.
- Advertencia. Debido al tipo de construcción, no puede ser usado por niños menores de 36 meses.
- Advertencia. Conviene utilizar equipo de protección. No utilizar en lugares con tráfico. 20 kg máx.

Nota: La barra de manillar con asa en T solo se debe usar como barra para empujar el artículo. Después se debe retirar.

Variante de montaje 3:

- Para niños de 2-3 años.
- Advertencia. Conviene utilizar equipo de protección. No utilizar en lugares con tráfico. 20 kg máx.

Variante de montaje 4:

- Para niños a partir de 3 años.
- Advertencia. Conviene utilizar equipo de protección. No utilizar en lugares con tráfico. 50 kg máx.

Indicaciones de seguridad

Variantes de montaje 1 y 2:

- Advertencia. Conviene utilizar equipo de protección. No utilizar en lugares con tráfico. 20 kg máx.
- Advertencia. Debido al tipo de construcción, no puede ser usado por niños menores de 36 meses.

Nota: La barra de manillar con asa en T solo se debe usar como barra para empujar el artículo. Después se debe retirar.

Variante de montaje 3:

- Advertencia. Conviene utilizar equipo de protección. No utilizar en lugares con tráfico. 20 kg máx.

Variante de montaje 4:

- Advertencia. Conviene utilizar equipo de protección. No utilizar en lugares con tráfico. 50 kg máx.

Variantes de montaje 1, 2, 3 y 4:

¡ADVERTENCIA!

- **Todos los materiales de embalaje y sujeción no forman parte del juguete y, por motivos de seguridad, se deben retirar antes de dar el artículo a los niños para que jueguen.**
- **Los niños solamente pueden jugar con el artículo bajo supervisión.**

¡Peligro de lesiones!

- ¡El montaje del artículo siempre debe ser realizado por adultos debido a las piezas pequeñas!
- El artículo solo puede ser usado por una persona a la vez.
- Compruebe que el artículo no presente daños o desgaste antes de cada uso. Compruebe siempre que todos los elementos de unión están bien apretados. ¡Solo se puede usar el artículo si está en un estado óptimo!
- Asegúrese de que los tornillos y los casquillos roscados conservan su capacidad de autobloqueo.
- No modifique el artículo de tal manera que pueda afectar a su seguridad.

- ¡Lleve siempre dispositivos de protección adecuados (casco, protectores de manos, muñecas, codos y rodillas), así como zapatos!
- ¡Considere siempre a las personas que le rodean!
- Utilice el artículo únicamente en superficies adecuadas que estén secas, limpias y sean lisas. En la medida de lo posible, circule alejado de otros usuarios viales. Evite el terreno escarpado, las escaleras y las aguas abiertas.
- Nunca circule de noche ni con condiciones de mala visibilidad.
- No permita que su hijo use el artículo sin supervisión, ya que los niños no pueden evaluar los peligros potenciales.
- Se requiere habilidad para usar este artículo y para evitar caídas o choques que puedan lesionar al usuario o a otras personas.

¡Evite daños materiales!

- Evite el agua, el aceite, los baches y las superficies muy ásperas.

Montaje

Montaje de la barra de manillar (Fig. B)

Necesita la pieza inferior (1) y para las variantes de montaje 1, 2 y 3 la barra de manillar con asa redonda (2) y para la variante de montaje 4 la barra de manillar con asa en T (3).

Presione la clavija (2a, 3a) y meta la barra de manillar en la parte inferior.

Importante: Asegúrese de que la barra de manillar encaja en la pieza inferior.

Montaje de las variantes de montaje 1 y 2 (Fig. C)

Coloque el asiento (4) sobre la parte inferior (1). Asegúrese de que los orificios del asiento y la parte inferior están superpuestos.

Meta los casquillos cortos (6) desde arriba a través de ambos orificios delanteros y fíjelos con dos tornillos (5) desde abajo.

Meta los casquillos largos (7) desde arriba a través de ambos orificios posteriores del asiento y los orificios traseros de la placa con ruedas de apoyo (9).

Fíjelas desde abajo con dos tornillos (5). Atornille un tornillo (8) en el agujero delantero de la placa con ruedas de apoyo y apriételo (Fig. D). Para el montaje, use las llaves hexagonales suministradas (10) y fije con contratuerca todos los tornillos y casquillos.

Nota: La barra de manillar con asa en T se puede usar en la variante de montaje 1 como barra de empuje.

Presione la clavija (3a) de la barra de manillar con asa en T (3) hacia dentro y meta la barra de manillar con asa en T (3) en la abertura del asiento (4). La clavija (3a) debe encajar de forma audible.

Montaje de la variante de montaje 3 (Fig. E)

Fije la placa con ruedas de apoyo (9) con los tornillos (8) en los tres agujeros traseros y apriete los tornillos con una de las llaves hexagonales suministradas (10).

Ajuste de altura del asiento (Fig. F)

El asiento se puede ajustar a distintas alturas de aprox. 26-32 cm.

Para ello, afloje el tornillo de fijación (4a) y ajuste la altura deseada.

Vuelva a apretar el tornillo de fijación.

Desmontaje

Desmontaje de las barras de manillar

Presione la clavija (2a, 3a) en el lado trasero de la parte inferior y saque la barra de manillar (Fig. B).

Para quitar la barra de manillar del asiento, presione la clavija (3a) y saque la barra de manillar.

Desmontaje del asiento (Fig. C)

Afloje los tornillos y retire los casquillos roscados. Quite el asiento.

Utilización

Desplazamiento

En función de la variante de montaje, hay que ponerse en el asiento y dar impulso con ambas piernas mediante movimientos de avance regulares o, en caso de usarlo sin asiento, ponerse con una pierna en la tabla y dar impulso con la otra pierna mediante movimientos de avance regulares. El artículo se controla mediante el traslado del peso.

Frenado

En el caso de la variante de montaje con asiento, se frena apoyando ambos pies en el suelo. En caso de usarlo sin asiento, para frenar se pisa con un pie en el freno por fricción de la rueda trasera.

Mantenimiento

Sustitución de las ruedas delanteras

Puede cambiar las ruedas delanteras.

¡Importante!

Tenga en cuenta los datos técnicos.

Las ruedas con un diámetro diferente pueden modificar las propiedades de conducción y, en algunas circunstancias, presentar un peligro para el usuario. No use ruedas que no se puedan montar de forma óptima.

Nunca instale ruedas más grandes que las originales del artículo.

Las ruedas se desgastan. Su desgaste depende de varios factores, como por ejemplo, el suelo, la estatura y el peso del usuario, las condiciones climáticas, el material de las ruedas y su dureza. Por eso es necesario cambiarlas de vez en cuando.

1. Afloje los tornillos de las dos ruedas delanteras con una llave hexagonal adecuada y retírelas.
2. Monte las nuevas ruedas y fíjelas con los tornillos.

Después de la sustitución:

Asegúrese de que los tornillos todavía están apretados después de circular los primeros minutos y de que no se han soltado ni aflojado.

Fije la rueda de nuevo para asegurarse de que rueda de forma óptima.

Almacenamiento, limpieza

Tras el uso del artículo, recomendamos lavarlo y secarlo minuciosamente.

Retire las pequeñas piedrecitas u otros objetos que se puedan haber quedado encajados en las ruedas en determinadas circunstancias.

Guarde siempre el artículo en un lugar seco.

Ved dette dokument drejer det sig om en forkortet, trykt udgivelse af den komplette brugervejledning. Ved at scanne QR-koden kommer man direkte til Lidl-servicesiden (www.lidl-service.com), og ved at indtaste artikelnummeret (IAN) 373388_2104 kan den komplette brugervejledning ses og downloades.

ADVARSEL! Overhold den komplette brugervejledning og sikkerhedsanvisningerne for at undgå personskader og materielle skader. Den korte vejledning er en del af denne artikel. Bliv fortrolig med alle brugs- og sikkerhedsanvisninger, før artiklen tages i brug. Opbevar den korte vejledning godt, og aflever alle dokumenter, hvis artiklen gives videre til tredjepart.

Komponentbetegnelse/leveringsomfang (fig. A)

- 1 x underdel med dæk og hjul (1)
- 1 x styrpind med rundt greb (2)
- 1 x styrpind med T-greb (3)
- 1 x sæde (4)
- 4 x skrue M6 x 12 mm (5)
- 2 x gevindmuffe M6 x 32 mm (6)
- 2 x gevindmuffe M6 x 39 mm (7)
- 3 x skrue M8 x 24 mm (8)
- 1 x støttehjulsplade (9)
- 2 x unbrakonøgle (10)
- 1 x kort vejledning

Tekniske data

Opbygningsvarianter (fig. G)

Opbygningsvariant 1:

med sæde, støttehjul, rundt styr og T-styr som skubbestang

Opbygningsvariant 2:

med sæde, støttehjul og rundt styr

Opbygningsvariant 3:

uden sæde, med støttehjul og rundt greb

Opbygningsvariant 4:

uden støttehjul, med T-styr



Maksimal brugervægt opbygningsvariant 1, 2 og 3: 20 kg



Maksimal brugervægt opbygningsvariant 4: 50 kg

Hjul foran: Ø 120 mm

Hjul bagpå: Ø 100 mm



Fremstillingsdato (måned/år):

11/2021



Hermed erklærer Delta-Sport Handelskontor GmbH, at denne artikel er i overensstemmelse med følgende grundlæggende krav og de øvrige gældende bestemmelser:

2009/48/EF - legetøjsdirektiv

Bestemmelsesmæssig brug

Dette produkt er legetøj beregnet til børn til privat brug, som afhængigt af opbygningsvarianten egner sig til forskellige alderstrin og brugervægte.

Opbygningsvariant 1 og 2:

- Til børn fra 1 ½-3 år.
- Advarsel. Må ikke benyttes af børn over 36 måneder på grund af konstruktionen.
- Advarsel. Beskyttelsesudstyr bør anvendes. Må ikke anvendes i trafikken. Max 20 kg.

Bemærk: Styrpinden med T-greb må kun anvendes som skubbestang til at skubbe med! Derefter skal den fjernes.

Opbygningsvariant 3:

- Til børn fra 2-3 år.
- Advarsel. Beskyttelsesudstyr bør anvendes. Må ikke anvendes i trafikken. Max 20 kg.

Opbygningsvariant 4:

- Til børn fra 3 år.
- Advarsel. Beskyttelsesudstyr bør anvendes. Må ikke anvendes i trafikken. Max 50 kg.



Sikkerhedsanvisninger

Opbygningsvariant 1 og 2:

- Advarsel. Beskyttelsesudstyr bør anvendes. Må ikke anvendes i trafikken. Max 20 kg.
- Advarsel. Må ikke benyttes af børn over 36 måneder på grund af konstruktionen.

Bemærk: Styrpinden med T-greb må kun anvendes som skubbestang til at skubbe med! Derefter skal den fjernes.

Opbygningsvariant 3:

- Advarsel. Beskyttelsesudstyr bør anvendes. Må ikke anvendes i trafikken. Max 20 kg.

Opbygningsvariant 4:

- Advarsel. Beskyttelsesudstyr bør anvendes. Må ikke anvendes i trafikken. Max 50 kg.

Opbygningsvariant 1, 2, 3 og 4: ADVARSEL!

- **Alt emballage- og fastgøringsmateriale betragtes ikke som en del af legetøjet og skal af sikkerhedsmæssige årsager fjernes, før produktet gives til børn til at lege med.**
- **Børn må kun lege med produktet under opsyn af voksne.**

Fare for kvæstelser!

- Opstillingen af produktet skal altid foretages af en voksen på grund af de små dele!
- Produktet må kun anvendes af én person ad gangen.
- Kontroller produktet for beskadigelser eller slid før hver brug. Kontroller altid, at alle forbindelseslementer sidder fast. Produktet må kun anvendes i fejlfri stand!
- Kontroller, at skruer og gevindmuffer bevarer deres selvvlåsende egenskab.
- Produktet må ikke ændres, så det kan udgøre en fare for sikkerheden.
- Bær altid egnet beskyttelsesudstyr (hjelm, hånd-, håndleds-, albue- og knæbeskyttere) samt sko!
- Tag altid hensyn til andre personer!
- Produktet må kun anvendes på egnede overflader, der er glatte, rene og tørre. Kør så vidt muligt ikke i nærheden af andre trafikanter. Undgå skråninger, trapper og åbent vand.
- Kør ikke i mørke eller i dårlig sigtbarhed.
- Lad ikke dit barn bruge produktet uden opsyn, da børn ikke kan vurdere potentielle farer.
- Ved brug af produktet kræver det dygtighed at undgå at vælte eller støde ind i ting, hvilket kan medføre skader på føreren eller andre personer.

Undgå tingsskader!

- Undgå vand, olie, huller og meget ru overflader.

Montering

Montering af styrpinden (fig. B)

Du skal bruge underdelen (1) og til opbygningsvariant 1, 2 og 3 styrpinden med rundt greb (2) og til opbygningsvariant 4 styrpinden med T-greb (3).

Tryk på palen (2a, 3a), og stik styrpinden ind i underdelen.

Vigtigt: Sørg for, at styrpinden går i hak i underdelen.

Montering af opbygningsvariant 1 og 2 (fig. C)

Læg sædet (4) på underdelen (1). Sørg for, at hullerne i sæde og underdel ligger over hinanden.

Stik de korte muffer (6) igennem de to forreste huller oppefra, og fastgør dem nedefra med to skruer (5).

Stik de lange muffer (7) igennem de to bagerste huller i sædet og de bagerste huller i støttehjulspladen (9) oppefra.

Fastgør dem nedefra med to skruer (5). Skru en skrue (8) i det forreste borehul i støttehjulspladen, og stram den godt (fig. D).

Benyt den medfølgende unbrakonøgle (10) til monteringen, og kontraspænd alle skruer og muffer.

Bemærk: Styrpinden med T-greb kan anvendes som skubbestang på opbygningsvariant 1.

Tryk palen (3a) på styrpinden med T-greb (3) ind, og stik styrpinden med T-greb (3) ind i åbningen på sædet (4). Palen (3a) skal hørbart gå i hak.

Montering af opbygningsvariant 3 (fig. E)

Fastgør støttehjulspladen (9) i de bagerste tre borehuller med skruerne (8), og stram skruerne godt med en af de medfølgende unbrakonøgler (10).

Højdeindstilling af sædet (fig. F)

Sædet kan indstilles i forskellige højder fra ca. 26-32 cm.

Løsn fastgøringskruen (4a), og indstil den ønskede højde. Spænd fastgøringskruen igen.

Afmontering

Afmontering af styrpindene

Tryk på palen (2a, 3a) på bagsiden af underdelen, og træk styrpinden ud (fig. B).

For at fjerne styrpinden fra sædet, tryk på palen (3a), og træk styrpinden ud.

Afmontering af sædet (fig. C)

Løsn skrueerne, og træk gevindmufferne ud. Tag sædet af.

Brug

Kørsel

Alt efter opbygningsvariant kan du sidde på sædet og sætte fart ved at skubbe regelmæssigt fra med begge ben, eller ved brug uden sæde stå med et ben på pladen, og sæt fart ved at skubbe regelmæssigt fra med det andet ben. Produktet styres med vægtforskydning.

Bremse

På opbygningsvarianter med sæde bremses ved at sætte begge fødder på underlaget. Ved brug uden sæde bremses ved at træde på baghjulets friktionsbremse med den ene fod.

Vedligeholdelse

Udskiftning af forhjul

Du kan udskifte forhjulene.

Vigtigt!

Vær opmærksom på de tekniske data.

Hjul med en anden diameter kan ændre køreegenskaberne og under visse omstændigheder være til fare for brugeren.

Anvend ikke hjul, der ikke kan monteres problemfrit.

Monter aldrig hjul, der er større end produktets originale hjul.

Hjul bliver slidt. Denne slitage afhænger af flere faktorer, for eksempel underlag, brugerens størrelse og vægt, vejrforholdene, hjulenes materiale og deres hårdhed. Derfor er det nødvendigt at udskifte dem nu og da.

1. Løsn skrueerne til begge forhjulene med en passende unbrakonøgle, og tag dem ud.
2. Monter de nye hjul, og fastgør dem med skrueerne.

Efter udskiftning:

Kontroller, at skrueerne stadig sidder fast efter de første minutters kørsel og ikke er gået løs.

Spænd hjulet igen for at sikre, at de kører roligt.

Opbevaring, rengøring

Efter brug af produktet anbefaler vi at rengøre og tørre det grundigt.

Fjern småsten eller andre genstande, der er blevet siddende i hjulene. Opbevar produktet på et tørt sted.

DELTA-SPORT HANDELSKONTOR GMBH

Wragekamp 6 • DE-22397 Hamburg
GERMANY



Delta-Sport-Nr.: KS-9919, KS-9920

08.12.2021 / PM 12:09

IAN 373388_2104

